

ESTA MADRUGADA SE LIBRABA RENIDO COMBATE NAVAL EN LAS COSTAS DE NORUEGA

DOSCIENTOS CINCUENTA AVIONES HAN ENVIADO LOS ALIADOS A FINLANDIA.—

ROOSEVELT ANUNCIA LA PARTICIPACION DE COSTA RICA EN LA EXPOSICION DE NUEVA YORK.—

Temer seriamente los aliados que después de la caída de Finlandia Rusia ataque las naciones escandinavas

Treinta y cinco mil hombres solicitaron al gobierno de Suecia para poder oponer una ventajosa resistencia a los rusos.

Al capturar un barco alemán un destroyer inglés fué amonestado por navios noruegos de que lo hacia en aguas neutrales soltando la presa el británico

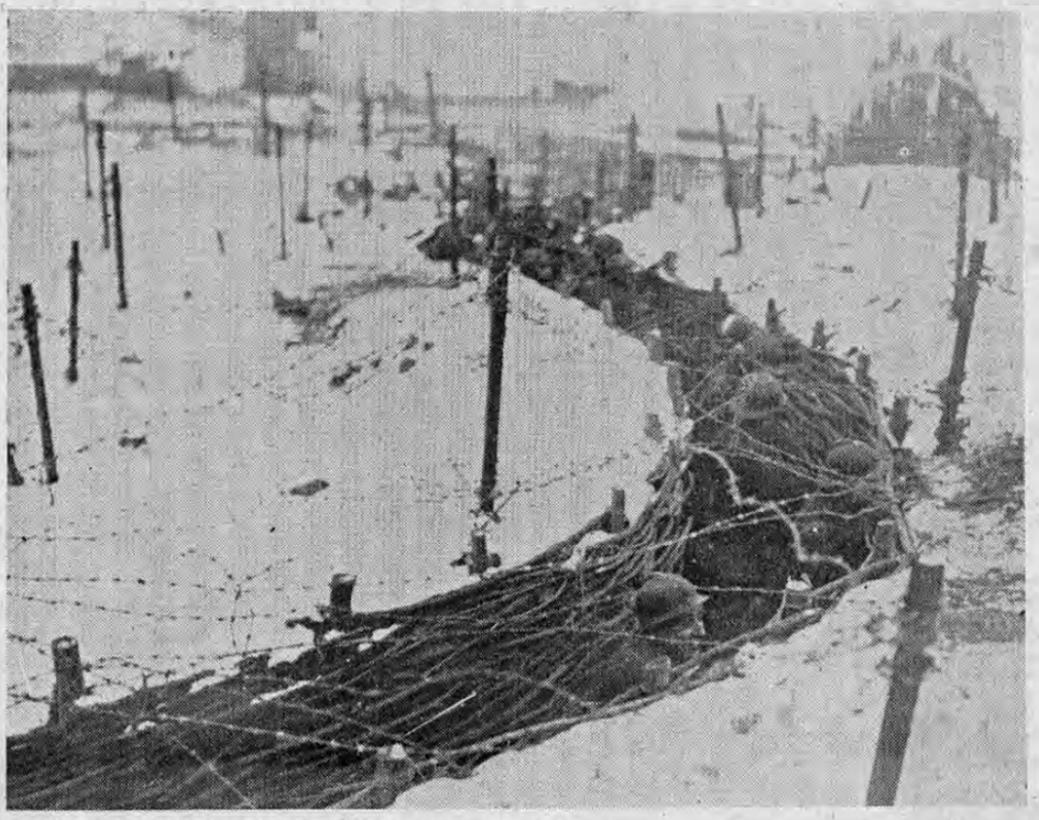
LONDRES, 16.—UP.— Un mensaje de Bergen, Noruega, dice que el destroyer británico INTREPID detuvo al barco alemán ALTMARK en aguas territoriales noruegas y se dirigió con él a alta mar cuando llegaron varios barcos de guerra noruegos y obligaron a los británicos a dejar en libertad el citado barco y devolvieron éste a su tripulación alemana. El INTREPID tomó posición fuera de las aguas territoriales noruegas, listo para capturar al ALTMARK en el momento en que éste salga de ellas y se tiene entendido, barcos de guerra británicos y alemanes se dirigen a toda máquina hacia el punto en donde esto sucede. Según informes no confirmados, el ALTMARK llevaba a bordo varios prisioneros británicos que fueron trasladados del acorazado de bolsillo GRAF VON SPEE, hundido por su propia tripulación frente a Montevideo. Las autoridades navales británicas confirman el incidente, pero afirman que los barcos de guerra británicos jamás intentarán capturar un buque enemigo dentro de las aguas territoriales extranjeras.

LAS MEJORES TROPAS RUSAS HAN SIDO LANZADAS A LA LUCHA

Stalin arduosamente empeñado en dominar la resistencia finesa para acallar las voces de protesta y de descontento en el interior de Rusia

LONDRES, 16. UP.—Según mensajes de los corresponsales de guerra británicos en Finlandia, los rusos, en sus desesperadas tentativas por vencer la resistencia finlandesa entre Summa y Taipale, han lanzado tropas seleccionadas del Cáucaso contra las fortificaciones de concreto de la línea Mannerheim. Esas tropas muestran mucha mayor determinación en sus ataques que las fuerzas siberianas que actuaban anteriormente en el sector de Karelia. Al mismo tiempo una división de caucásicos lanzó el primer ataque de caballería ocurrido en esta guerra, contra Teroki, pero la maniobra resultó desastrosa, debido a la nieve y el hielo. Las unidades rusas se desorganizaron, perdiendo el contacto entre ellas y fueron arrasadas.

Esos mensajes insisten en que Stalin está lanzando la ofensiva de Karelia con las más escogidas divisiones de sus mejores tropas pero al mismo tiempo tiene que hacer esfuerzos para silenciar el descontento que reina en Rusia. Numerosos contingentes militares han sido ya enviados a aquellos centros donde se manifiesta mayor intranquilidad y regimientos completos han sido trasladados de sus guarniciones en el lejano oriente a Ucrania.



EL FRENTE DE BATALLA FRANCÉS BAJO LA NIEVE INVERNAL.—Muestra esta impresionante fotografía un trozo de trinchera francesa en las avanzadas de la línea Maginot en un lugar del sector del Sarre; se ve, bajo la red de las alambreadas tendidas entre los postes de acero que emergen, una trinchera por la que discurren los soldados o en la que tienen sus puestos de vigilancia las centinelas; con 8 o 9 grados bajo cero, los batallones se relevan, por estos caminos abiertos en la tierra, cada cuantas horas y mientras descansan unos de la fatiga monótona y enervante, otros, arma al brazo miran y vigilan el horizonte.

Este hecho dió por resultado que acudieran barcos de guerra ingleses y alemanes al lugar del incidente generalizándose el combate naval

En las primeras horas de la madrugada de hoy de varios puntos de la costa noruega se escuchaba el estampido de los grandes cañones marinos

Diez y siete aviones rusos han derribado en Finlandia los aviones de combates franceses que pelean ayudando a la pequeña república del norte

Recuerdan que varios prisioneros desembarcados en Montevideo describieron el ALTMARK como un verdadero 'barco infernal', en el cual los prisioneros están sujetos al más duro tratamiento.

COPENHAGUE, 17. UP. De varios puntos de la costa noruega informan que barcos de guerra británicos y alemanes están librando un combate, y que los cañones son escuchados desde la costa.

ROOSEVELT ANUNCIA LA PARTICIPACION DE COSTA RICA EN LA EXPOSICION DE NUEVA YORK.—

ABORDO DEL DESTROYER (PASA a la Pág. 2, Col. 3)

EL AVANCE RUSO EN KARELIA NO SIGNIFICA EL DERRUMBE DE LA RESISTENCIA FINESA

Así lo dice en un interesante despacho Webb Miller, corresponsal de la United Press y LA TRIBUNA, que ha estado durante dos meses en Finlandia

LONDRES, 16. UP.—(Por Webb Miller).— La captura por los rusos de los puestos avanzados de la línea Mannerheim constituye el más serio revés que hayan sufrido las fuerzas finlandesas desde que comenzó la guerra, pero según la opinión que este corresponsal se formó después de una visita de dos meses al ejército finlandés, el avance ruso en Karelia no significa en modo alguno el derrumbe de la defensa finlandesa. Mientras los extremos de la línea Mannerheim estén firmemente defendidos, como lo están, por los fuertes de Kolvisto en el extremo derecho, sobre el golfo de Finlandia, y por las baterías del lago Ladoga cerca de Taipale en el izquierdo, los rusos no podrán sacar ninguna ventaja de su ocupación de los puestos avanzados de esa línea, pues los cañones finlandeses están en condiciones de lanzar sobre ellos un fuego cruzado que les impedirá proseguir su marcha hacia el interior del país. Las observaciones que pude hacer personalmente me indican que durante dos meses los finlandeses se han estado preparando precisamente para hacer frente a esta eventualidad, y recordando las palabras pronunciadas en ocasión parecida por el mariscal Foch respecto de las fuerzas francesas, puede afirmarse que "los finlandeses se han preparado para luchar frente a la línea Mannerheim, en la línea Mannerheim y detrás de la línea Mannerheim."

EL DR. CALDERON MUÑOZ Y D. JORGE HINE, DESIGNADOS A LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

PRIMER DESIGNADO SERA EL DOCTOR CALDERON MUÑOZ Y SEGUNDO, EL SR. HINE

No se sabe todavía quién ocupará la tercera designatura en el próximo periodo presidencial

Nuestro estimado colega NOVEDADES en su edición de ayer llevó a conocimiento del público la actuación pública y profesional, en las cuales ha desollado siempre en primera línea.

Queriendo ampliar los informes que acerca de la designatura del doctor Calderón Muñoz ofreciera nuestro colega, tratamos ayer de investigar cuáles eran las personas que ocuparán la segunda y tercera designaturas. Logramos saber que la segunda designatura la ocupará el caballero don Jorge Hine, ampliamente conocido en todo el país, y quien en la actualidad desempeña las importantes funciones de gerente del Banco de Costa Rica, y tiene el alto honor de ser segundo designado. No se sabe todavía quién ocupará la tercera designatura.



Dr. CALDERON MUÑOZ

La importante noticia de que el doctor don Rafael Calderón Muñoz ocupará, en el próximo periodo de gobierno, la primera designatura a la presidencia de la república, la noticia, como es lógico, causó gran interés en el público, y ha sido recibida con unánime simpatía por tratarse de un ciudadano a quien, en todas las esferas sociales, se profesa singular estimación y cariño, por su destacada actuación pública y profesional, en las cuales ha desollado siempre en primera línea. Queriendo ampliar los informes que acerca de la designatura del doctor Calderón Muñoz ofreciera nuestro colega, tratamos ayer de investigar cuáles eran las personas que ocuparán la segunda y tercera designaturas. Logramos saber que la segunda designatura la ocupará el caballero don Jorge Hine, ampliamente conocido en todo el país, y quien en la actualidad desempeña las importantes funciones de gerente del Banco de Costa Rica, y tiene el alto honor de ser segundo designado. No se sabe todavía quién ocupará la tercera designatura.

LA TRIBUNA

Director: JOSE MARIA PINAUD * PAGINA UNO * AÑO XX NUMERO 4800
SAN JOSE, COSTA RICA, A. C. SABADO 17 DE FEBRERO, 1940
EL UNICO DIARIO INDEPENDIENTE

NUEVAS NORMAS PARA DETERMINAR LA BALANZA COMERCIAL DEL PAIS.

El director de la estadística en informe a la Secretaría de Hacienda, hace la sugerión

SUGIERE TAMBIEN QUE SE PROCEDA A LEVANTAR EL CENSO GENERAL DE LA REPUBLICA

Si se hubiera mantenido el volumen de la exportación de café de la cosecha 1938 la diferencia a favor de 1939 hubiera sido de 779.7882.00 dólares; en cambio, con el precio de 1938, la exportación de 1939 hubiera registrado un descenso de 927.353.00 dólares

El señor Director de la Dirección General de Estadística, don Sergio Carballo, presentó ayer tarde al señor secretario de Hacienda el informe oficial de la dirección general de estadística, sobre el movimiento estadístico del año de 1939. Se trata de un laborioso trabajo en el que se suministran todos los detalles sobre el particular. En vista de su importancia logramos conseguir en la tarde de ayer copia de ese documento, y es por eso que LA TRIBUNA puede ofrecer el texto a sus numerosos y estimables lectores. Dice así:

San José, 15 de febrero de 1940
Sr. Secretario de Estado en el Despacho de Hacienda y Comercio.
Presente.
Señor Secretario:

Carretera macadamizada de 40 metros de ancho se construirá desde río Esquinos hasta Piedras Blancas

Por Piedras Blancas pasará la línea férrea que viene de Puerto Cortés y que habilitando la región de Golfito, conectará con el ferrocarril de Puerto Armuelles en punto aun no conocido

En Piedras Blancas se puede construir un aeródromo de primera clase con capacidad para centenares de aviones

Acercas de las colosales obras de fomento que realiza la Compañía Bananera en el litoral del Pacífico, un reputado ingeniero costarricense, persona de talento, de seriedad y responsabilidad moral, nos informa de algo, por él observado, significativo en verdad.

Nos dice: en paraje al fondo de la gran bahía de Golfo Dulce, desemboca el río Esquinos. Este río es navegable en una regular distancia. Y de sus márgenes, en punto bastante interno, la compañía abre una trocha para una carretera, macadamizada, de cuarenta metros de ancho, que rematará en Piedras Blancas donde ha sido formado un extenso campo para aterrizaje de naves aéreas.

Por ese paraje de Piedras Blancas pasará la línea férrea en construcción que viene del norte (Puerto Cortés) y que habilitando la región de Golfito y Golfo Dulce, conectará con el Ferrocarril de Pto. Armuelles en punto aun no conocido. (PASA a la Pág. 4, Col. 4)

818.493.71 SALDO AL HABER DEL GOBIERNO AL 15 DE FEBRERO

Así lo reporta la administración principal de rentas en su informe diario.— Es la suma más alta con que se cuenta desde hace muchos meses y revela que sigue siendo de bonanza la situación económica del fisco

A pesar de la situación difícil que se ha creado por causa de la guerra nuestro gobierno sigue percibiendo buenas entradas, siendo constante el movimiento en todas las dependencias administrativas y empresas nacionales. Es así, como la situación continúa siendo de bonanza.

Prueba de ello es la crecida suma con que se cuenta al haber en la administración principal de rentas, que según informe oficial que se nos dió ayer tarde, era de 818.493,71. Esta cantidad es la más alta que se percibe desde hace muchos meses, ya que antes lo más a que llegaba era al medio millón de colones.

Se ha sobrepasado esa cifra y estando apenas a mitad del mes, por lo que se espera que al finalizar febrero, la suma al haber será de más del millón de colones.

NUEVA UNIDAD PARA LA PLANTA ELECTRICA DE BARRO MORADO SERA IMPORTADA

Grandes trabajos para el mejoramiento de los servicios eléctricos de la provincia de Cartago realiza la Compañía Eléctrica de Costa Rica

Ha sido construida una presa mediante la cual se pueden almacenar más de cinco millones de metros cúbicos de agua

Los trabajos de mejoramiento de los servicios eléctricos en la provincia de Cartago son cada vez más importantes, estando algunos ya para ser terminados. Aparte de la revisión y cambio de gran número de líneas de conducción y distribución eléctrica, la Compañía Eléctrica de Cartago, filial de la Compañía Eléctrica de Costa Rica, que controla los servicios de luz en Paraiso, Oreamuno, Turrialba, Limón, Puntarenas, San Ramón y otros lugares, ha procedido a construir una gran presa con lo que se ha formado un lago artificial de considerable tamaño, que tiene una capacidad para almacenar no menos de cinco millones de metros cúbicos de agua, siendo en su género el mayor que se haya intentado formar en el país. También se ha importado una nueva unidad para la generación de fuerza eléctrica que estará en condiciones de ser montada en la planta de Barro Morado, a más tardar a mediados de mayo próximo.

CODIGO GENERAL DE LEGISLACION ELECTRICA

Está siendo redactado con base en la legislación actual y en las más modernas legislaciones del mundo sobre electricidad

Ya teniendo esa ley fundamental de electricidad, todo lo demás tendrá que irse encarrilando por ese cauce, expresa el presidente de la Junta nacional de electricidad don Carlos Cubero.

Hemos tenido el placer de conversar con nuestro buen amigo don Carlos Cubero, miembro del servicio nacional de electricidad, acerca del ya concluido proceso de los posibles arreglos o convenios con las compañías eléctricas, y correspondiendo a nuestras preguntas nos informó de la manera siguiente:—Salvando mejores disposiciones del actual poder ejecutivo, hemos convenido en no abordar por ahora el asunto de las compañías eléctricas. Paréciera que la mente (PASA a la Pág. 7; Col. 1)

22 MIL COLONES MENSUALES, VALOR DEL ORO RECOGIDO EN LOS PLAYONES DEL RIO MADRIGAL

Tratase de instalar una moderna maquinaria para explotar los yacimientos auríferos

EL EMPRESARIO SR. MURRAY ESTA MUY INTERESADO EN EL ASUNTO

El sub-inspector de Hacienda de Golfo Dulce, don Toribio Mora, pasa unas cortas vacaciones en esta capital. No disminuyen, nos dice, las actividades de trabajo de los buscadores de oro en los playones del río Madrigal. Estima ese funcionario que unas 800 personas se ocupan en esas actividades y que en total recogen unos 4 mil gramos de oro, fino, al mes, que vendido (PASA a la Pág. 4; Col. 1)

EL COMUNISMO HA RECIBIDO UNA ESTOCADA DE MUERTE Y OJALA QUE NO SE LEVANTE MAS EN COSTA RICA

Tengo confianza en el futuro de la República y fe absoluta en que el doctor Calderón Guardia guiará por sendas de progreso moral y material los destinos de Costa Rica

Los hombres que llegan a sustituirnos en el Congreso no serán lumberas pero si constituyen una pleyade de ciudadanos mejorables que harán buena labor, dice el diputado presbitero don Mardoqueo Arce

El diputado don Mardoqueo Arce, en conversación con un redactor de LA TRIBUNA manifestó así su punto de vista sobre el resultado de las elecciones y la próxima integración del congreso:—De hecho ha terminado mi actuación como diputado. Concluyo esa labor como representante del pueblo, con la satisfacción de haber hecho cuanto pude y estuve al alcance en servicio de los intereses del país. El nuevo congreso, que habrá de sustituirnos a los diputados que terminamos nuestro periodo está bien integrado. No hay en el contingente de nuevos di-

gutados figuras de esas que podría decirse lumberas, pero si muchos elementos capaces y bien preparados, que indudablemente harán una buena labor. Yo siempre he mantenido el criterio de que, para ser un buen diputado, no precisa ser un intelectual o un estadista de primera fila; es suficiente con una ilustración que sirva para formular un juicio propio y honrado de cada uno de los asuntos que se ponen en debate y tener independencia para resolverlos de acuerdo a los dictados de la conciencia. En general los problemas que se (PASA a la Pág. 4, Col. 5)

ESTABLECE OFICINAS CENTRALES EN COSTA RICA LA E. I. DU PONT DE NEMOURS

Dichas oficinas tendrán la representación para los países de Centro América, las Antillas, Colombia, Venezuela y Ecuador

AL FRENTE DE ESAS OFICINAS ESTARA DON ROBERTO GOMEZ QUIEN LLEGO PROCEDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS

La importante casa norteamericana E. I. Du Pont de Nemours, que tiene fuertes negocios en sus diversos ramos con los países de América Latina ha resuelto establecer en San José de Costa Rica oficinas centrales. Dichas oficinas son para la representación de los países de Centro América, las Antillas, Colombia, Venezuela y Ecuador, donde son más fuertes los negocios de esa compañía. Al frente de dichas oficinas estará don Roberto Gómez quien tiene la representación y quien llegó al país en compañía de su distinguida señora esposa con el objeto indicado y de radicarse en Costa Rica. Al dar la noticia de la decisión de la importante casa norteamericana Du Pont auguramos al señor Gómez mucho éxito en sus importantes actividades.

Construcción de la carretera Siquirres-Turrialba

Será, juntamente con la continuación de los trabajos de la carretera a Guápiles, la canalización de las lagunas de Tortuguero y de los caños cercanos al San Juan, algunos de los problemas cuya solución pedirá Limón

También la ampliación de préstamos para la industria cacaotera, siembras de hule y abaca a costarricenses, forman parte de la exposición que hará una comisión de vecinos y municipios de Limón, Siquirres, Pocosí y Turrialba al Presidente electo doctor Calderón Guardia

La situación, cada vez más apremiante de la Provincia de Limón, ha hecho pensar a un grupo considerable de ciudadanos de esa zona en la conveniencia de proceder a entrevistarse con el presidente electo, doctor don Rafael A. Calderón Guardia, con el objeto de hacerle una exposición de la situación que confronta dicha provincia. Ya es sabido de nuestros lectores la suerte que han corrido todas las iniciativas y gestiones hechas ante la administración Cortés; se perdió la oportunidad de haber reivindicado, como lo deseaban los limonenses, lo relativo a la industria bananera al firmarse los contratos de 1938 para la zona del Parífillo; se ha ido postergando para mejor ocasión lo referente a la canalización de las lagunas del Tortuguero; no se ha puesto atención al problema de los madereros, etc., pudiéndose decir por tanto, que prácticamente se les ha dejado a Limón correr la suerte de los desheredados, que no encuentran apoyo en ninguna parte. De aquí que ahora se piensa que no estará de más una gestión ante quien dentro de muy pocos meses asumirá el mando y estará en condiciones de gobernar, no para determinadas provincias, sino para todo el país, tratándose como debe hacerlo todo gobernante. Siendo cada vez más ruinoso la situación de tan rica zona, los limonenses no quieren que se pierda por inacción, y así se desea exponer cuál es el criterio de los limonenses en torno al asunto de la canalización del San Juan, de las lagunas de Tortuguero; los préstamos y facilidades para la intensificación de los cultivos de cacao, frutas, etc. determinación de zonas para siembras de hule, abaca, etc. y construcción de la ca-

(PASA a la Pág. 4, Col. 8)

LA CAMARA AMERICANA APROBO AYER EL PRESUPUESTO NAVAL MAS ALTO PARA TIEMPOS DE PAZ

EDITORIAL

CARRETERA PANAMERICANA

De nuevo se anuncia desde los Estados Unidos que de julio en adelante, es decir, desde que entre en vigencia el nuevo año fiscal, el gobierno de ese país hará un nuevo esfuerzo, con los países centroamericanos, para darle otro empuje a la obra de construcción de la carretera panamericana.

Se dice, como siempre, que en esta obra tienen especial interés los norteamericanos desde el punto de vista estratégico; desean disponer, en un momento dado, de una vía de comunicación entre sus bases del sur de los Estados Unidos y el canal de Panamá. Este punto poco nos interesa y hasta se puede creer que, dentro de unos años, cuando la evolución natural de las ideas en el mundo haya postergado la guerra, esa razón será secundaria, y ojalá así lo sea.

Para estos países, lo mismo que para los Estados Unidos y México, la unión vial norteamericana o panamericana tendría una importancia extraordinaria desde el punto de vista de las relaciones cordiales de los pueblos y el intercambio comercial. En primer término la continuación de la carretera panamericana significaría para nuestro país la habilitación de zonas que, si no es con ese camino, no serán conquistadas por el hombre, trabajadas y puestas a su servicio para hacer la vida nacional más cómoda y feliz. En segundo término la conexión con nuestras dos vecinas del norte y del sur. Esperanzados con la idea de que el mundo marcha hacia lo mejor, una mayor facilidad de comunicaciones entre dos países debe tender a estrechar sus relaciones. En Europa hasta el momento las vías de comunicación antes que caminos por los que haya transitado la amistad parecen rutas de acceso para los regimientos guerreros. Sin embargo, pensamos que en nuestro América, y así debemos quererlo, estas rutas serán las de la amistad y las del mutuo entendimiento.

Luego, resulta superfluo cuanto digamos relativo al intercambio de productos y a las facilidades para el turismo, para el transporte de las cargas, etc. Es por eso que la noticia tenemos que recibirla con verdadero y sincero regocijo.

EL PRESUPUESTO INCLUYE 340 MILLONES DE DOLARES PARA CONSTRUCCIONES NAVALES DURANTE EL AÑO FISCAL QUE COMIENZA EL 1º DE JULIO. — EL SUBSECRETARIO DE ESTADO NORTEAMERICANO, WELLES, INICIA HOY SU JIRA POR EUROPA.

Buen ambiente en el congreso americano a la idea para una nueva protesta continental.— El senador Bridges, uno de los aspirantes republicanos a la candidatura presidencial, denunció la proyectada zona de seguridad continental como una medida capaz de conducir a los Estados Unidos a la guerra.

LA UNICA MANERA DE HACER RESPETAR ESA ZONA—DIJO— ES LA DE LA FUERZA, Y ESTA NOS CONDUCHIRIA A LA GUERRA.— PROTESTA CONTRA LOS METODOS TERRORISTAS DEL GENERAL FRANCO APROBO LA CONFERENCIA PRO-REFUGIADOS ESPAÑOLES.

EL EMBAJADOR BOYD ENTREGA AL DEF. DE ESTADO EL TEXTO DE LA NOTA ALEMANA SOBRE ELA ZONA DE NEUTRALIDAD

WASHINGTON, 16. UP.—El embajador de Panamá Eduardo Boyd entregó hoy al departamento de Estado y a los representantes diplomáticos de las repúblicas americanas la solicitud del canciller brasileño Aranha para que se lleve a cabo una consulta panamericana sobre la violación de la zona de neutralidad continental. También entregó el texto de la contestación alemana, en la cual rechaza la teoría de esta zona y da a conocer ayer.

LA CONVENCION NACIONAL REPUBLICANA SE VERIFICARA EL 24 DE JUNIO

WASHINGTON, 16. UP.—El comité nacional republicano señaló el 24 de junio para celebrar la convención nacional del partido en la cual se designará el candidato a la presidencia. Tendrá lugar en la ciudad de Filadelfia.

LA CONFERENCIA PRO-REFUGIADOS ESPAÑOLES ENVIA UN MENSAJE AL PRESIDENTE DE CHILE

CIUDAD DE MEXICO, 16.—UP.—La conferencia pro-refugiados españoles envió al pre-

sidente Aguirre Cerda de Chile el siguiente mensaje: "La conferencia panamericana pro-refugiados españoles acordó por aclamación expresar su gran satisfacción por la política generosa del gobierno de Chile al abrir las puertas de ese país a los refugiados y confiar en que los primeros contingentes llegados puedan corresponder a la noble actitud chilena contribuyendo con su trabajo al engrandecimiento y prosperidad de ese país". Un mensaje igual fué enviado a los presidentes de México, Cuba y Uruguay, haciéndoles presente al primero la gratitud de la conferencia por la hospitalidad que se le brindó aquí.

Como acompañantes oficiales del subsecretario van Jay Pierpont Moffat, jefe de la sección europea del departamento de estado, y Lucius Harwell Johnson, ex secretario de la embajada americana en Panamá, quien actuará como secretario particular de Welles. Tanto el presidente Roosevelt como los funcionarios del departamento de Estado han insistido en que el propósito de la jira de Welles es simplemente el de darse cuenta exacta de la situación europea e informar confidencialmente sobre ella. La mayoría de los observadores se inclina a considerar esta misión como un movimiento "especialmente destinado al consumo doméstico", con motivo de la proximidad de las elecciones presidenciales, ya que si las perspectivas no son favorables, nada se perderá, puesto que no se trata de una gestión oficial, y en cambio, si hay alguna probabilidad de éxito, redundará en provecho del presidente Roosevelt. Es interesante anotar que la opinión pública ha acogido con simpatía la idea de este de enviar a Welles a observar la situación europea y aun cuando se ha especulado mucho sobre el verdadero objeto de su misión, el presidente ha insistido en que no deben dársele alcances que no tiene. Es indudable, empero, que las impresiones del subsecretario serán de importancia trascendental para la política exterior norteamericana.

SALE HOY PARA EUROPA EL SUBSECRETARIO DE ESTADO WELLES

NUEVA YORK, 16. UP.—El subsecretario de estado Summer Welles, su esposa y su perro Today, llegaron hoy de Washington, embarcando mañana en el vapor italiano REX para Italia. Salieron de la capital a las dos de la tarde, habiendo Mr. Welles conferenciado poco antes con el secretario Hull acerca de la misión que le ha confiado el presidente Roosevelt. Oficialmente esta misión es de "observación", a cuyo efecto visitará Italia, Francia, Gran Bretaña y Alemania, pero a nadie

AL MARGEN DE LA TRAGEDIA

ENSAYOS DE JUSTIFICACION

Molotov, comisario de relaciones exteriores del Soviet ha declarado, en el discurso que pronunció el 17 de diciembre pasado en Moscú, que Rusia al llevar la guerra a Finlandia "procedía en su legítima defensa, para evitar que fuera tomada como base de operaciones contra la Unión Soviética y para alejar así al enemigo que amenaza a la coexistencia misma de la nación". La idea en general es que Rusia, para su defensa nacional necesita ciertas islas del golfo de Finlandia pertenecientes a la república de este nombre, así como determinadas zonas en el estrecho de Karelitz, al norte y noreste de Leningrado, como otras bases navales a lo largo de las costas fincas. Los finlandeses por su parte creen que ellos a su vez necesitan estos puestos para defenderse de su vecino poderoso, el ruso y así conservar la independencia del país y su autonomía nacional. El 23 de abril de 1939, Hitler pronunció un discurso en el Reichstag en el cual declaró que Alemania estaba totalmente justificada por haber invadido y conquistado a Checo-Slovaquia porque esta nación formaba "un muro que avanzaba en el propio seno del Reich y que tenía un valor indiscutible, fuese como base de partida para operaciones militares combinadas con una invasión del Reich desde el oeste, o fuese solamente como punto de apoyo para las fuerzas aéreas... Se comprenderá entonces que la dirección política de Alemania tomara la resolución de aniquilar estos campos de los que debían partir los aviones de bombardero". El mismo había dicho en sus declaraciones a Ward Price, publicadas por el DAILY MAIL de Londres el 19 de septiembre de 1938: "Es la existencia de Checo-Slovaquia, como aliada de Rusia, apuntando con un puño al mismo corazón de Alemania, la que me ha obligado a crear un ejército aéreo potente para defender a Alemania". Cuando en octubre de 1938 las fuerzas alemanas entraron en Checo-Slovaquia, Moscú, los comunistas rusos y los comunistas del mundo levantaron contra Hitler una tempestad por su agresión a un vecino pequeño y calificaron en todos sus discursos y en todas sus publicaciones el acto nazi como un acto de rapina condenable. Ahora que pasó octubre de 1938 y pasó diciembre de 1939, y pueden compararse dos hechos consumados, el ataque alemán contra Checo-Slovaquia y el ruso contra Finlandia, el hombre honrado que mira sin pasión los hechos, que juzga a cada uno por los frutos que da, que por sobre todas sus inclinaciones siente que lo arrastra el amor a la justicia, ¿qué puede decir? ¿No son exactamente iguales, como dos gotas de agua, las dos agresiones? No se ha tratado en los dos casos de vecinos débiles a los que, sin respetar el derecho natural de cada uno de ellos a vivir dentro de sus fronteras, se ha atacado violentamente, con agresiones realmente vergonzosas? Y véase cuanto igualdad hay hasta en las palabras con que Hitler y Molotov, uno en nombre del nazismo y el otro en nombre del stalinismo, han tratado de justificar la agresión. Textualmente hemos copiado las palabras de uno y de otro. A los dos los amenazaban, Checo-Slovaquia al Reich y Finlandia a Rusia, en el propio corazón. Alemania se sentía seriamente amenazada por un estado que por ser en relación de uno contra veinte más débil, tenía que sojuzgarlo; y Rusia por otro en relación con el cual era uno contra cuarenta más fuerte. De ahora en adelante la amenaza al corazón va a ser un argumento consagrado para tratar de justificar las agresiones de los fuertes contra los débiles. La verdad es que aun quedan quienes piensan como aquel Federico imperialista que los hechos son lo primero, que luego no faltará alguno con talento que diga palabras justificativas e invente argumentos con esa finalidad. Pero la verdad pura, la verdadera verdad, es que nada ni nadie pueden justificar las agresiones en el mundo, el irrespeto al derecho, la guerra imperialista y el cruel contra los pueblos débiles.

J. V. C.

BEN-HUR LA CAMISA DEL MEJOR POPLIN INGLÉS Y MUY BIEN CONFECIONADA — a \$ 8.00 donde FEOLI

COMENTARIOS DE WALL STREET SOBRE LA RESOLUCION DE LA CASA MORGAN

NUEVA YORK, 16 UP.— En los círculos de Wall Street se interpreta la resolución de la casa Morgan como un medio de perpetuar su nombre y de simplificar el problema de los impuestos del estado en el caso de que fallezca algún de sus socios. El cambio técnico de banco privado a corporación bancaria pública, que ha realizado, es más legal que real, esperan que sea aprobado por el departamento bancario del estado el 19 de abril próximo.

EL SENADOR BRIDGES DENUNCIA LA ZONA DE SEGURIDAD CONTINENTAL

DENVER, Colorado, 16. UP.— El senador Bridges, uno de los aspirantes republicanos a la candidatura presidencial, denunció la proyectada zona de seguridad continental como una medida capaz de conducir a los Estados Unidos a la guerra. "La única manera de hacer respetar esa zona, dijo, es la de la fuerza, y esto nos conduciría inmediatamente a la guerra, por lo cual el establecimiento de tal zona es un grandísimo peligro para nosotros".

HUNDIDO EL VAPOR BRITANICO LANGLEEFORD POR UN SUBMARINO ALEMAN

DUBLIN, 16. UP.— El vapor británico LANGLEEFORD de 4 622 toneladas fue hundido por un submarino alemán cuando navegaba a setenta y cinco millas de la costa irlandesa. Quince de sus treinta y cinco tripulantes fueron salvados, pero uno de ellos murió en el hote salvavidas.

DESPUES DE COMER MUCHO **MAGNESIA BISURADA** Favorece la digestión. Neutraliza la acidez. Evita agruras, malestar y flatulencia. **ALIVIA EN 3 MINUTOS**

PROTESTA CONTRA LOS METODOS TERRORISTAS DE FRANCO, APROBO LA CONFERENCIA PRO-REFUGIADOS ESPAÑOLES

CIUDAD DE MEXICO, 16.—UP.—La conferencia pro-refugiados españoles aprobó unánimemente una declaración protestando contra los métodos terroristas del gobierno de Franco, presentada por el delegado chileno Julio Barrenechea, cuyo texto dice: "La conferencia panamericana pro-ayuda a los refugiados españoles, con pleno conocimiento del terror y persecución desenfrenadas en España señala ante el mundo civilizado los horrores y crueldades del régimen franquista y hace un llamado a todos los pueblos de América para que levanten su acción de protesta contra las iniquidades cometidas por el gobierno de facto que hoy sojuzga al heroico pueblo español". La delegada argentina Florencia

Fossatti propuso la creación de una comisión permanente interamericana encargada de ayudar a los refugiados en América, la cual se haría cargo de las funciones del "Comité mundial de ayuda" que fué establecido en París. Esta comisión tendría su sede en Nueva York o Washington y estaría integrada por dos delegados norteamericanos, uno argentino, uno uruguayo, un chileno, un mexicano y un cubano.

Varios oradores, principalmente españoles, atacaron a Franco por la forma en que ha tratado a los refugiados y el delegado norteamericano Samuel Inman, salió en su defensa, diciendo que Francia ha hecho por los republicanos españoles aislados en su territorio más que ninguna otra nación en el mundo. Recordó que ese país estaba empeñado en una lucha por su propia existencia y no podía por lo tanto dedicar al problema de los refugiados toda la atención deseable. Además, el número de éstos vino a ser cinco veces mayor del convenido entre el gobierno fran-

ces y los líderes republicanos españoles. Agregó que si se quería que la conferencia prestara oídos a discursos de tal clase era necesario dividirla en dos secciones, una para trabajar por los refugiados y la otra para estas sesiones de oratoria.

Los distintos comités de la conferencia se unirán esta tarde y mañana en sesiones privadas y mañana a las cuatro de la tarde en sesión plenaria para aprobar las resoluciones. Finales. La sesión de clausura tendrá lugar el domingo en la mañana.

EL DESTRUCTOR ANTELOPE FUE EL QUE HUNDIO A DOS SUBMARINOS ALEMANES

LONDRES, 16. UP.— Oficialmente se anuncia que fué el destructor ANTELOPE el que hundió a dos submarinos alemanes el viernes pasado. Este barco pertenece a la escuadra de reserva y está tripulado por reservistas.

EXCURSION A CENTRO AMERICA Y MEXICO

Habiendo muchos pasajeros que no han depositado sus pasaportes, se les avisa que deben entregarlos a las Agencias ANTES DEL MARTES PROXIMO A LAS 5 P. M. para VISARLOS POR NUESTRA CUENTA. Quedan 5 PASAJES DISPONIBLES

La excursión a California o Nueva York se hará, saliendo de México el 18 de marzo, lo que se avisa a quienes tengan interés. Para detalles especiales el firmado estará en San José a partir de hoy sábado 17. por Agencia de Excursiones Internacionales, JOSE A. CHAVES P. — TELEFONO 5029.

ESTA MADRUGADA SE LIBRABA RENIDO COMBATE NAVAL EN LAS COSTAS DE NORUEGA

(VIENE de la Pág. UNO)

LANG, Feb. 16. El crucero TUSCALOUSA y los dos destroyers que lo escoltan atacaron por el golfo de México con destino que todavía no ha sido dado a conocer. El presidente se mantiene en constante contacto con los altos funcionarios del gobierno,

esta mañana aprobó las medidas dictadas para ayudar a los damnificados en las regiones azotadas por los recientes huracanes que lo escoltan atacaron por el golfo de México con destino que todavía no ha sido dado a conocer. El presidente se mantiene en constante contacto con los altos funcionarios del gobierno,

LOS ALIADOS TEMEN QUE EL SOVIET DESPUES DE VENCER A FINLANDIA SE LANCE CONTRA ESCANDINAVIA

NUEVA YORK, 16. UP.— La heroica defensa finlandesa ha comenzado a ceder ante los incansables ataques rusos y Europa comienza a preguntarse por primera vez desde la conquista de Polonia cuál será el próximo golpe que darán los estados totalitarios. No cabe duda, según los mensajes de esta tarde, de que la línea de fortificaciones Mannerheim ha sido "dentada" y los finlandeses no podrán impedir que los rusos se apoderen de ella. Naturalmente, lucharán mientras puedan, durante unas semanas o tal vez durante unos meses, pero la superioridad numérica de los atacantes hace temer que Rusia gane la guerra. En Londres y París los sentimientos se encuentran divididos respecto a esta nueva dentadura del poderío agresor militar, pues a la vez que existe gran simpatía por Finlandia se teme que el So-

viét se lance a nuevas aventuras en Escandinavia, aun cuando se siente alivio al notarse que Stalin no ha encontrado necesario todavía pedir ayuda a Hitler. A pesar del misterio que rodea las actividades militares y diplomáticas europeas desde que comenzaron las hostilidades, ha quedado en claro que la Gran Bretaña no desea la guerra con Rusia. Sus dirigentes diplomáticos han hecho un intrincado juego a fin de marcar claramente la línea de separación entre la Unión Soviética y Alemania y hasta ahora han logrado triunfar en sus esfuerzos. El caso de Polonia es uno de los ejemplos más notables de esta política. Chamberlain declaró el estado de guerra contra Alemania cuando los aviones alemanes bombardearon las principales ciudades polacas, pero sólo se mostró afectado por el "einismo ruso" cuando las hordas soviéticas cruzaron los pantanos de Pripet dando a Stalin la mitad de Polonia. Igualmente, cuando Chamberlain comenzó a crear su llamado "frente contra la agresión", que Alemania calificó como una tentativa para establecer un círculo de hierro en torno de ella, el premier británico no se aproximó a las naciones escandinavas. Ninguna de ellas había sido amenazada por el Reich, pero en cambio estaban a merced de Rusia, desde que Stalin pasó a figurar entre los modernos conquistadores. Lo repetido: "globo de ensayo", como ahora se llama a los planes de paz, lanzados sobre Europa a

este país se ha impuesto y la cual se propone mantener. Por las mismas razones tampoco le es posible permitir que por su territorio pasen tropas extranjeras con destino a Finlandia o cualquiera otro país beligerante.

El parlamento terminó la sesión otorgando un voto de confianza al gobierno por su actuación en este asunto, tan delicado para la nación.

Este país se ha impuesto y la cual se propone mantener. Por las mismas razones tampoco le es posible permitir que por su territorio pasen tropas extranjeras con destino a Finlandia o cualquiera otro país beligerante.

Este país se ha impuesto y la cual se propone mantener. Por las mismas razones tampoco le es posible permitir que por su territorio pasen tropas extranjeras con destino a Finlandia o cualquiera otro país beligerante.

PARA EL RAPIDO ALIVIO DE LOS RESFRIADOS **OK** Tome **OK** *Small's Tablets*

KELLY BLINDADA La llanta que no se desalin con el uso y que da mayor kilometraje. LLANTAS, BATERIAS Y ACCESORIOS BRESCIANI & POLINI TELEFONO 4901 (Frente o Paquete)

KELLY BLINDADA La llanta que no se desalin con el uso y que da mayor kilometraje. LLANTAS, BATERIAS Y ACCESORIOS BRESCIANI & POLINI TELEFONO 4901 (Frente o Paquete)

HAGA UN BONITO PASEO!! VISITE **DESAMPARADOS** SABADO 17 Y DOMINGO 18 DE FEBRERO DE 1940 **Gran Turno-Feria** para la construcción del TEMPLO Juego de pólvora la víspera! Retreta de Gala! Cine Público! Servicio de camiones! Magnífica carretera pavimentada!

DESAMPARADOS SABADO 17 Y DOMINGO 18 DE FEBRERO DE 1940 **Gran Turno-Feria** para la construcción del TEMPLO Juego de pólvora la víspera! Retreta de Gala! Cine Público! Servicio de camiones! Magnífica carretera pavimentada!

pequen ser atractivas He aquí un buen consejo a las mujeres en el cambio de vida (entre los 35 y 45) cuando temen perder su atractivo, cuando se sienten agobiadas, con sofocaciones, mareos, nerviosidad y están de mal humor. Pasen el aire libre, duerman ocho horas diarias y si necesitan un látigo de confianza para la mujer, tomen el **Comuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham** que es hecho especialmente para la mujer. Ayuda a la naturaleza a mantener la resistencia física, por lo que contribuye a dar mayor vitalidad al organismo para hacer la vida más grata, tiende a calmar los nervios y a disminuir los molestos síntomas que con frecuencia acompañan al cambio de vida. **PONGALO A LA PRUEBA!** IMPORTANTE: No existe sustituto del **Comuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham**. No se deje engañar por imitaciones. Fidele, original y legítima y no acepte otro.

ENCUENTRA BUEN AMBIENTE EN EL SENADO AMERICANO LA IDEA DE UNA NUEVA PROTESTA CONTINENTAL

WASHINGTON, 16. UP.— Numerosos senadores influyentes se han declarado abiertamente a favor de la proposición del canciller brasileño Aranha para presentar una nueva protesta continental contra los beligerantes, en defensa de la zona de seguridad. Sin embargo, no ocultaron su convicción de que en las circunstancias actuales es difícil obtener el reconocimiento de esa zona por los beligerantes, y el senador Gillette dijo al respecto: "Todas las repúblicas americanas deben proceder de común acuerdo en esto, y explorar cuidadosamente los canales por los cuales los Estados Unidos debe cooperar en todas las materias de interés para el hemisferio occidental". El senador Pepper manifestó que es deseable mantener un estrecho contacto entre los Estados americanos, que deben estar preparados para postular vigorosamente contra cualquier invasión del nuevo mundo, y dijo que la proposición de Aranha era enteramente oportuna.

El senador George declaró que estaba convencido de la imposibilidad de poner en vigor la declaración panamericana respecto de esa zona, que solamente podría hacerse respetar por la fuerza.

PERLA: la camisa de superior calidad y módico precio

El Corresponsal de la UNITED PRESS y LA TRIBUNA, Edward Beattie, describe la situación en el frente de Karelia

LOS RUSOS LOGRARON PENETRAR LAS DEFENSAS FINLANDESA AL ESTE DE SUMMA

HELSINGFORS, 16.—Según las informaciones recibidas del frente de Karelia, los rusos al parecer ocupan todavía la población de Summa, que está convertida en un montón de escombros debido al terrible bombardeo a que estuvo sometida durante muchas semanas, pero ello no afecta la seguridad de la línea Mannerheim, que está intacta en poder de los finlandeses. Los puestos que los rusos han logrado ocupar son posiciones avanzadas. Sin embargo, al Este de Summa, entre Hatjalahden y Vivukki, así como en Taipale, los invasores lograron hoy penetrar en las posiciones finlandesas, pues su superioridad numérica es tan grande que es imposible para los defensores mantener ciertos puestos con éxito. La antigua ciudad de Borga, al Este de Helsingfors, ha quedado virtualmente destruida por los incendios provocados por las bombas rusas. Como la mayor parte de sus edificios eran de madera, el fuego, que se inició hace dos o tres días, se propagó rápidamente, quedando muy pocos en pie. Borga es uno de los sitios de interés histórico de este país, pues fue allí donde se realizó la reunión de la dieta de 1809, cuando el Zar Alejandro I se comprometió a respetar a Finlandia como un gran ducado independiente.

EL CORRESPONSAL DE LA U.P. EDWIN BEATTIE DESCRIBE LA SITUACION EN EL FRENTE DE KARELIA

HELSINGFORS, 16. U.P.— El corresponsal de la United Press Edward W. Beattie efectuó una gira de observación al norte del Lago Ladoga, y hace de ella el siguiente relato: "Ayer, a las cuatro de la mañana, aproximadamente, cuando el tren en que viajábamos llegó con las luces apagadas a la localidad de Lisska, nos encontramos con que el terreno a solo treinta kilómetros de la frontera finlandesa. Reinaba un frío intensísimo y la columna de mercurio indicaba veinte grados bajo cero. Sentimos una sensación de alivio cuando entramos en la estación a tomar una taza de té. Allí encontramos a un oficial que nos refirió cómo junto con solo tres soldados logró capturar un tanque al noroeste del Lago Ladoga, dañándolo con granadas de mano las cadenas de tracción de tal manera que imposibilitaron su acción. En esa misma localidad encontré a un piloto danés de nombre Ulrich, peleando

do como voluntario bajo la bandera finlandesa. Estaba herido en una pierna, como consecuencia de un combate en el cual atacó a quince aviones rusos junto con otros aparatos finlandeses, derribando a ocho de los aparatos soviéticos. En ese encuentro murió otro piloto danés. Ulrich se vio obligado a atrincherarse detrás de las líneas rusas, pero fue rescatado por una patrulla finlandesa en sídes, los cuales lo transportaron una distancia de veinte millas hasta llegar a las líneas finlandesas, en donde se le hizo una transfusión de sangre que le salvó la vida. En dieciséis días de lucha continua, la fortuna ha comenzado a favorecer a los rusos, a pesar de que los finlandeses combaten en forma desesperada. Los rusos lanzan continuos ataques en numerosos sectores, presionando la línea Mannerheim de un extremo a otro. Las divisiones soviéticas son diezmadas y a veces aniquiladas, pero inmediatamente las reemplazan otras de refresco. El fuego de artillería es mantenido con tal intensidad que puede compararse al que precedía las grandes ofensivas de la guerra mundial. Caledas que más de quinientos mil granadas de todos los calibres fueron lanzadas en un solo día sobre Summa y sus alrededores, en donde no queda un edificio en pie. Los rusos han gastado más de dos millones y medio de granadas en esta ofensiva y protegidos por el terrible fuego de sus cañones avanzan con infantería y tanques contra las posiciones finlandesas. Dos divisiones soviéticas que participaron en las operaciones de ayer perdieron más de diez mil hombres y se calcula que solo en el sector de Summa los rusos han sufrido no menos de setenta mil bajas, habiendo perdido cerca de trescientos tanques. Pero estas cifras parecen no afectar los inmensos recursos del ejército rojo en hombres y materiales. Los ataques rusos se concentran en los dos extremos de la línea Mannerheim. En la región del norte, en la boca del río Taipale no han hecho avances de consideración, pero en el sur, en el sector de Summa, no lejos del golfo de Finlandia, han avanzado un poco. Las zonas fortificadas de la línea Mannerheim tienen en parte de ocho a veinte millas de profundidad. En el sector que va de Summa a la costa del golfo, es donde alanzan mayor profundidad, ofreciendo el terreno diversos puntos naturales que favorecen la defensa. La localidad de Summa se encuentra precisamente junto a las principales posiciones de esa línea y para llegar a ella los rusos tienen que recorrer diez millas a través de las posiciones avanzadas finlandesas constituidas por casamatas y nidos de ametralladoras. Si es verdad que lo han logrado, los rusos se encuentran en contacto con la propia línea, en donde los finlandeses se encuentran en mejor posición para defenderla, pudiendo emplear en todo su vigor las baterías de las fortificaciones de la costa en Koivisto, contra las cuales se dirigirá todo el peso de la ofensiva soviética, ya que su captura debilitaría todo el sistema de la línea Mannerheim.

EN 16 DIAS DE LUCHA CONTINUA, LA FORTUNA HA COMENZADO A FAVORECER A LOS RUSOS. — LA ACTITUD DE SUECIA NEGANDOSE A AYUDAR A FINLANDIA SE DEBE A LAS AMENAZAS DE ALEMANIA, AFIRMA UN DESPACHO DE LONDRES. —

Los rusos ocuparon ayer dos estaciones ferroviarias en Karelia. — Al este de Summa, los rusos lograron penetrar en las posiciones finlandesas. — Importante acuerdo comercial firmaron ayer Gran Bretaña y Francia. — Gradoff, general francés, comandará la legión extranjera que peleará a favor de Finlandia. —

DEBEMOS EVITAR QUE NOS OCURRA LO MISMO QUE A CHECOSLOVAQUIA Y POLONIA, Dijo ayer el secretario de guerra americano, WOODRING. — POLITICA COMUN ADOPTARAN LOS PAISES ESCANDINAVOS ANTE EL HUNDIMIENTO DE SUS BARCOS POR ALEMANIA. —

abstuviera de cualquier acción que pueda ser interpretada como una ruptura de la neutralidad sueca. Esta advertencia parece que fue enviada cuando llegaron a Berlín las primeras informaciones confidenciales acerca de la solicitud hecha por Finlandia. Los círculos londinenses ven en esta información la razón de la actitud de Suecia, pero se muestran intrigados por las noticias recibidas de Estocolmo, sugiriendo la próxima intervención de los aliados en el conflicto ruso-finlandés. Tales informaciones dicen que Finlandia recibirá dentro de poco y aceptará ofertas de ayuda militar directa de las potencias occidentales, ofertas que serán presentadas dentro de dos días y que provienen, según se presume, de Gran Bretaña y Francia. Al respecto se indica aquí que aunque los aliados están naturalmente dispuestos a dar su ayuda a Finlandia, su abierta intervención en el conflicto podría causar serias dificultades a Suecia y Noruega. Destácase que el envío de tropas a Finlandia haría necesario que éstas cruzaran uno u otro de esos países. Este hecho indudablemente sería objetado por Suecia, que hoy hizo pública su negativa en tal sentido. Los aliados comprenden las dificultades que se presentan para Suecia en esta materia y no harán nada para agravarlas, principalmente teniendo en cuenta que está permitiendo el paso de voluntarios y elementos bélicos hacia Finlandia. Los aliados comprenden que en el momento en que se establezca una corriente de tráfico organizado hacia Finlandia, Alemania interpretará ese hecho como una intervención activa que probablemente traerá graves resultados para Suecia.

LOS PAISES ESCANDINAVOS ADOPTARAN UNA POLITICA COMUN ANTE EL HUNDIMIENTO DE SUS BARCOS POR ALEMANIA. — COPENHAGUE, 16. U.P.— Oficialmente se anuncia que los ministros de relaciones exteriores de Suecia, Noruega y Dinamarca, se reunirán aquí el 24 de los corrientes con el fin de acordar una política común para hacer frente a los ata-

ques de los beligerantes contra los barcos neutrales. Según se sabe, la cancillería noruega protestó desde el 8 de este mes ante Berlín por el hundimiento de varios de sus barcos por buques de guerra alemanes, pidiendo una indemnización por cada uno de los barcos torpedeados. Numerosos barcos escandinavos han sido hundidos por los alemanes, en una forma que no puede ser justificada, pues en muchos casos sus tripulaciones han sido abandonadas inhumanamente a su suerte o bien han sido atacadas por los aviones alemanes.

"DEBEMOS EVITAR QUE NOS OCURRA LO MISMO QUE A CHECOSLOVAQUIA O POLONIA", dijo el secretario de guerra americano WOODRING.

WASHINGTON, 16. U.P.— El secretario de guerra Woodring, en una alocución dirigida al consejo nacional de los oficiales de reserva, indicó que debían aumentarse las defensas de la nación, "para evitar que nos pase lo mismo que a Checoslovaquia y a Polonia". El secretario hizo un recuento de los principales sucesos europeos de los últimos años, inclusive la guerra civil española, el conflicto chino-japonés, la guerra ruso-finlandesa y la de los aliados contra Alemania, diciendo que se veía claramente que la violencia se había convertido en el sistema para dirimir las cuestiones internacionales. Agregó que nadie podía predecir las complicaciones de la situación europea, por lo cual debían tomarse todas las medidas necesarias para evitar que algún historial futuro pudiera llegar a decir que la libertad y la democracia americanas comenzaron a extinguirse en 1939.

FUTBOL MAÑANA EN S. ISIDRO DE CORONADO

Para mañana domingo a las dos de la tarde y en honor de las distinguidas señoritas veraneantes se ha concertado una interesante partida de fútbol entre los destacados equipos "Caldorón Guardia" de San José y "Uruguay" de Coronado. El encuentro se llevará a cabo en la plaza Varas y reúne gran animación por presenciarlo, pues se trata de dos equipos de prestigio.



Verdadera Suavidad y Mejor Sabor

son Atractivos Poderosos del Chesterfield

La Combinación Precisa de los mejores tabacos del mundo para cigarrillos ofrece en el Chesterfield dos atractivos que no se encuentran en cigarrillo otro alguno... Verdadera Suavidad y Mejor Sabor.

Además de esto, el Chesterfield proporciona una fumada más fresca. No puede comprarse cigarrillo mejor.



LIGGETT & MYERS TOBACCO CO.

IMPORTANTE ACUERDO COMERCIAL FIRMARON AYER GRAN BRETAÑA Y FRANCIA. — LONDRES, 16. U.P.— El canciller lord Halifax y el embajador francés Gorbín firmaron hoy un importante acuerdo comercial anglo-francés, que contempla una política de exportación común destinada a apoderarse de los dos países donde antes se colocaban los productos alemanes, austriacos, checoslovacos y polacos. El acuerdo tiende además a impedir la competencia comercial entre Francia y Gran Bretaña y se extiende a las colonias de ambas naciones. Sabes que se están haciendo gestiones para incluir en él, además, a los dominios británicos. El pacto elimina la mayoría de las restricciones comerciales que ambos gobiernos impusieron inmediatamente después de iniciadas las hostilidades y en las esferas oficiales anglo-francesas se espera que no solo aumentará el intercambio comercial entre los dos países sino también que constituirá una base firme para la reconstrucción económica después de terminada la guerra. El acuerdo tiene un gran significado financiero, pues se basa en el principio de que las mercaderías británicas vendidas a Francia serán pagadas en francos, mientras las compradas por la Gran Bretaña se pagarán en libras esterlinas. Este convenio, que es la culminación de las negociaciones iniciadas cuando el ministro de comercio francés visitó Londres a principios de este año, es considerado como la tercera fase de la consolidación de la entente anglo-francesa. La primera fue la creación del consejo supremo económico aliado y la segunda el acuerdo financiero. Simón-Reynaud regularon las cuestiones monetarias entre los dos países.

EL GENERAL FRANCÉS GRADOFF COMANDARÁ LA LEGION EXTRANJERA EN FINLANDIA. — PARIS, 16. U.P.— El general francés, retirado, Alberto Clement Gradoff, de sesenta y siete años, quien se encuentra actualmente en Finlandia, será designado jefe de la legión extranjera que peleará bajo la bandera finlandesa, y de la cual se expectarán los voluntarios suecos, que constituyen una unidad separada.

LOS RUSOS OCUPAN DOS ESTACIONES FERROVIARIAS EN KARELIA. — MOSCU, 16. U.P.— Un comunicado oficial dice que las tropas rusas ocuparon dos estaciones ferroviarias en el istmo de Karelia, las de Leipsko y Kemaró, así como otros veinte y dos puestos fortificados. Cinco aeroplanos finlandeses fueron destruidos. El enemigo contrató en ese sector, pero fue rechazado con gran pérdidas.

PRESTAMO BRITANICO A PERSIA PARA QUE ADQUIERA ARMAMENTOS EN VISTA DE LA AMENAZA SOVIETICA. — LONDRES, 16. — El ministro de relaciones exteriores Lord Halifax, y el encargado de negocios para Faoirlas Nadir firmaron hoy un acuerdo técnico financiero que según se tiene entendido concede un considerable crédito británico a Persia (Iran). El monto de tal crédito, el tipo de interés y otros detalles se mantienen en secreto pero en las esferas oficiales se indica que será utilizado para la adquisición de armamentos. En este sentido se recuerdan los informes recientemente publicados sobre los proyectos de expansión soviética en Persia y Afganistán, y se habla de la posibilidad de que sean concedidos préstamos similares a Afganistán, Arabia y la India para los mismos fines que éste.

Suscríbese a LA TRIBUNA

SE QUEDO SIN OIR EL SERMON

Cuántas personas se quedan sin oír el sermón! Van a misa no sólo para cumplir con la Santa Madre Iglesia sino con el propósito de oír la palabra de oro de un predicador afamado. Pero, por más que aguzaron el oído, no pudieron entender ni pizca. Una persona comenzó a toser. Otra la siguió enseñuando. Luego son tres a cuatro las que tose que tose, no dejan oír a los buenos feligreses lo que el padre está predicando y todos se quedan sin oír el sermón. Si a todos nos fastidia que alguien interrumpa nuestra atención con una tos impertinente, es deber nuestro procurar no molestar a los demás cuando tengamos una afección bronquial o pulmonar. Y esto es tan fácil de conseguirse! Basta tomar una cucharada de Jarabe de Taboucoo al GUAYACOL antes de ir a misa. El Jarabe de Taboucoo al Guayacol tiene una acción calmante y antiséptica sobre los bronquios. Suprime los accesos de tos, provoca la expectoración y facilita la respiración, produciendo inmediatamente una agradable sensación de bienestar. El Jarabe de Taboucoo al Guayacol se consigue en toda buena botica. Si desea información sobre este buen remedio escriba a los Laboratorios Industrias Farmacéuticas, apartado 32, CARTAGO.

HOY SE VERIFICA LA COMPETENCIA DE TIRO INTERNACIONAL.

COSTA RICA B. B. C.



La foto tomada por Castillo presenta a los integrantes del equipo campeón nacional de beisbol "COSTA RICA", que jugará esta tarde contra los del "Pandora". A las órdenes de Ramón Cuadra Calvo estos muchachos se han sometido a un buen entrenamiento, ya que de antemano saben que su adversario es un fuerte equipo, y tienen que luchar mucho si quieren conquistar la victoria.

Alajuelense y Herediano mañana frente a frente ES ESTE EL MAXIMO ENCUENTRO DE LA TEMPORADA, QUE RESUELVE EL CAMPEONATO NACIONAL DE PRIMERAS

Willie Jones está dispuesto a hacer un gran arbitraje. Bastante crecido es el entusiasmo que hay en la afición capitalina por la contienda de fútbol que ha de celebrarse mañana en el fi el del Estadio Nacional, a las diez de la mañana.

Como lo hemos venido informando en nuestras anteriores ediciones, los equipistas integrantes de los primeros equipos de la Liga Deportiva Alajuelense y del Club Sport Herediano se han venido entrenando como es debido, ya que estos dos cuadros son los que tienen a su cargo esta contienda que promete resultar muy emocionante. Lógico es que por su calidad, este evento sea el que lleve más gente al Estadio Nacional, máxime cuando del anterior encuentro se obtuvo un magnífico resultado. Como es sabido, es éste el máximo encuentro de la temporada y el que resuelve el campeonato nacional de primera categoría. Willie Jones está dispuesto a hacer un gran arbitraje y para ello se ha venido cuidando muy

Los siete elementos tícos que participarán en este torneo están en muy buenas condiciones

SE VERIFICARAN DOS COMPETENCIAS: UNA CON REVOLVER Y LA OTRA CON RIFLE AMBAS A CINCUENTA METROS

Tal como lo informamos en una de nuestras anteriores ediciones, hoy a las nueve de la mañana se llevará a cabo las competencias de tiro al blanco internacional, con los marinos del guardacostas americano PANDORA que se encuentra en aguas costarricenses. Este evento tendrá lugar en los polígonos de la Federación Nacional de Tiro instalados en el Estadio. Los siete elementos que participarán en este torneo están en muy buenas condiciones. Desde que se hicieron las gestiones para que los americanos actuaran en el país, los tícos se sometieron a un training concienzudo, ya que al día de hoy se les ha hecho un buen papel frente a los visitantes; ellos son los siguientes: don Alberto Montes de Oca; doctor don Rafael Angel Grillo; don Luis Sáenz Mata; don Victor Manuel Aguilar; don Carlos Luis Alvarado, capitán don Manu'el A. Incer y don Gerardo Fernández. Los marinos americanos del PANDORA están muy bien preparados, por lo que la contienda será reñida. Entre los nuestros y los visitantes se verificarán dos competencias: una con revólver y la otra con rifle, ambas a cincuenta metros.

Será organizado el Colegio Nacional de Umpires LA LIGA NACIONAL DE BEISBOL TIENE GRAN INTERES EN FOMENTAR ESTA ENTIDAD

El asunto fué planteado en la sesión del miércoles.—Se dispuso llamar a todos los umpires para asamblea general que se efectuará el miércoles próximo. Se están haciendo las gestiones del caso para organizar el Colegio Nacional de Umpires, el que comenzará a trabajar lo más pronto posible, toda vez que se hace del caso la organización de esta entidad deportiva, por lo que la Liga ha manifestado su interés en fomentarla. El asunto fué planteado en la sesión ordinaria celebrada el miércoles próximo pasado, y en ésta se dispuso llamar a todos los que actualmente están sirviendo de umpires, para realizar conversaciones sobre el particular. Así pues, el miércoles de la semana próxima se verificará una asamblea general.

PANDORA B. B. C.



Estos muchachos todo nervio, son los marinos del guardacostas americano PANDORA, y son los que se enfrentarán a la novena nacional "Costa Rica" hoy a las dos de la tarde, en el diamante oficial de la Plaza González Viquez, se llevará a cabo este encuentro de beisbol internacional.

EL ESTADIO NACIONAL NO NOS HA SIDO NEGADO EN NINGUN MOMENTO

SI SE CONCERTO EL MATCH DE BEISBOL CON LOS DEL "PANDORA" PARA JUGARLO EN PLAZA VIQUEZ, FUE CON EL OBJETO DE LLEVAR MAS GENTE. Desde el primer momento el señor administrador del Estadio nos ofreció el mismo para que allí se efectuara la contienda. NOS DICE EL CABALLERO DON RAMON CUADRA C., ACTIVO DIRIGENTE DEL TEAM "COSTA RICA"

Con motivo de la celebración del encuentro internacional de beisbol entre la fuerte novena americana "Pandora" y el team campeón nacional "Costa Rica", en el diamante de Plaza González Viquez y no en el Estadio como se había pensado en primer momento, se han desatado diversos comentarios en relación al asunto a que nos referimos. Tuvimos la oportunidad de conversar brevemente con el caballero don Ramón Cuadra Calvo, activo dirigente del equipo "Costa Rica", quien sobre el particular nos dijo lo siguiente: "Me he enterado de que en la calle se sumaron — y por cierto sin base alguna — que el señor administrador del Estadio Nacional don Carlos Luis Jiménez Pacheco nos había negado rotundamente el Estadio, para llevar a cabo en su dia-

LA HORAS DE SACAR LAS CUENTAS

es cuando nota Ud. lo que ha venido gastando en Pastas de Dientes, Los Polvos Dentales, etc.

PYODENTOL

contienen los mismos ingredientes SECOS de una buena PASTA, y valen solamente veinticinco céntimos la cajita.

VALIOSO ESTUDIO SOBRE LOS PARASITOS Y ENFERMEDADES PARASITARIAS DEL GANADO VACUNO EN COSTA RICA

Don León Fernández Bonilla

1840 — 1887 — 1940

Nosotros conocimos a don León Fernández a través de las anécdotas que para pintar rasgos de su original personalidad nos refería a diario un discípulo que guardaba con filial respeto intelectual la memoria de su maestro.

Para muchos el busto de mármol erigido al señor Fernández en Alajuela, tiene una significación política; se trata del hombre más representativo de la provincia, de quien tuvo la Plenipotencia de Costa Rica ante las Cortes de Europa.



era director, profesor e inspector disciplinario. Sus alumnos no eran un ejército, sino más bien una familia. El personal docente no era numeroso, lo que obligaba a multiplicarse a quien era alma del Instituto.

Y aquel hombre que tenía fama de irascible y de implacable demostraba para los alumnos una paciencia paternal, una dulzura de abate conventual. Aquel ex-Ministro diplomático familiarizado con las comodidades y refinamientos de la vida europea, se complacía en medio de la austeridad forzada de su tierra, por estar entregado a la tarea de servir y redimir. Alajuela le guardó por lo mismo muy ufano el recuerdo de ese hijo predilecto.

Su nombre resplandeció también sobre la patria. Allí en España, encontrábase un día recorriendo las curiosidades de Sevilla, y entre ellas visitamos el Archivo de Indias, el palacio de nuestra historia de América, el Arca en que se guardan los pergaminos de esa hazaña mitológica del descubrimiento de un continente y de la conquista de las Indias Occidentales. El Jefe del Archivo, señor Pedro Torres Lanzas, debe su rescote a las recomendaciones oficiales de nuestro Ministro señor Fernández que lo distinguió cuando empezó su carrera.

y ocupó con brillo una Secretaría de Estado.

Otros, pues, han leído sus obras de historia, preciosas y paciente colección de documentos precedidos en cada tomo por un estudio que les enlaza y los explica, conjunto de sillares para el monumento futuro que revelan al erudito y al hombre perspicaz que fue también fundador de la Oficina de los Archivos Nacionales.

Algunos se acuerdan al abogado experto y al polemista de combate que trató en guerra contra las preocupaciones de su tiempo, que armado de su pluma como de una lanza, acometió la batalla a su adversario y sabía recibir las flechas que rebotaban en su acorazado pecho herido, arrojadas con su imperiosa sonrisa, esa ilustre sonrisa volterriana que vagaba por su semblante y que era su mejor escudo.

Por el aspecto más simpático de don León fue su amor a la enseñanza, su afán de disipar tinieblas y de sembrar la buena semilla de las ideas entre los jóvenes. Fundó un colegio en Alajuela, del cual

En ese templo ha quedado siempre el culto delaboroso y entendido trabajador que conocía mejor que nadie los secretos del Archivo, el único que tenía el hilo de Ariadna para no perderse en aquel laberinto, el infatigable y curioso analista, que en pleno verano se levantaba a las cinco de la mañana, persiguiendo sus investigaciones o desfilando un texto que el tiempo ha hecho ilegible. Mi legítimo orgullo de costarricense, al oír los elogios tributados al insigne historiador, encontré ese día nuevos motivos en qué justificarse.

La muerte del señor Fernández fue trágica y prematura. Ocurrió consecuencia lejana de un duelo, y este lamentable suceso privó a la patria de los servicios de un varón clarividente a quien estaba confiada la defensa de los límites meridionales de Costa Rica. Su fisonomía acusaba bien la inteligencia y el carácter de acero del escritor justificando su nombre: Fue un león.

Alejandro Alvarado Quirós. De "Nuestra Tierra Prometida"

Ha sido elaborado por el Prof. don Carlos Chavarría A., jefe de la sección de parasitología del Centro Nacional de Agricultura y se publica en la Revista de ese importante organismo

SERA DE GRAN AYUDA PARA NUESTROS GANADEROS POR LOS VALIOSOS INFORMES QUE CONTIENE

Hemos tenido el agrado de ver en nuestra mesa de redacción un nuevo número de la importante revista C. N. A., órgano del Centro Nacional de Agricultura, que con tanto acierto viene dirigiendo desde hace varios años el profesor don Manuel María Murillo, y que constituye una magnífica fuente de información para nuestros agricultores y en general para todos los que se ocupan de labrar la tierra y criar animales.

La obra de divulgación científica y práctica que se ha venido haciendo a través de sus columnas es altamente beneficiosa para nuestros agricultores y también para los del extranjero, pues la revista circula y es muy solicitada, también, de varias otras naciones.

En este número, que corresponde al mes de febrero, se publica un valioso estudio sobre parásitos y enfermedades parasitarias del ganado vacuno en Costa Rica, del profesor don Carlos Chavarría A., jefe de la sección de parasitología del Centro, el cual vendrá a proporcionar grandes beneficios a nuestros ganaderos, a quienes seguramente su lectura dará una buena enseñanza. Otros artículos e información de gran importancia se ofrecen también al público lector. Esta revista se solicita a toda persona que la solicite al Centro Nacional de Agricultura.

COMITE FRANCE-AMERIQUE

Se convoca a todos los miembros del Comité Franco-Americano a una Asamblea General que tendrá lugar hoy a las ocho de la noche para dar cuenta del movimiento general del Comité y plan de acción para el futuro. Se ruega la asistencia a los miembros del Comité y en especial a los integrantes de las distintas secciones.

San José, 17 de Febrero de 1940.

ALEJANDRO ALVARADO QUIROS, Presidente.

CARRETERA MACADAMIZADA DE 40 METROS

(VIENE de la página UNO) — paraje de Piedras Blancas se puede formar un aeródromo de primera clase, de capacidad para manobras de centenares de aviones aéreos, y de allí, en aviones veloces de la armada aérea de los Estados Unidos, pueden ponerse a Canal de Panamá en unos 30 minutos de tiempo lo más.

Ese paraje de Piedras Blancas queda a 60 y 80 kilómetros adentro de la entrada al gran Golfo, y de tanto, absolutamente defendido por tiros de artillería, de larga distancia. El caballero en cuestión, omitió entrar en comentarios. Nosotros también. Queden ellos a juicio del lector.

Técnicos, me informaron: en esa

NARVEL

La ropa interior más confortable y económica.

Insista en "NARVEL" si le gusta lo mejor

TIENDA DE DON NARCISO

AMPLIA SUS SERVICIOS NAVIEROS LA "EAST ASIATIC LINE"

POR PRIMERA VEZ LOS VAPORES DE ESA COMPAÑIA HARAN ESCALA EN NUEVA YORK

Los barcos de la East Asiatic Line continuarán llegando regularmente a Costa Rica

Ultimamente, y con motivo del conflicto europeo, se han presentado a las compañías navieras algunos obstáculos que las han determinado a restringir servicios, con perjuicio no sólo de sus intereses sino también de los exportadores y de los importadores.

La compañía East Asiatic Line, cuyos vapores tocan en puertos costarricenses, hacia el servicio entre estos países y Europa; y se ha recibido ahora la noticia de que ha dispuesto ampliar esos servicios, haciendo que sus barcos, por primera vez, hagan escala en el puerto de Nueva York con objeto de que exista una conexión más entre Estados Unidos, Europa y nuestros países.

La determinación de la East Asiatic Line vendrá, sin duda, a producir muy buenos beneficios a los exportadores e im-

A NUEVE DOLARES QUINTAL SE HA COTIZADO EN ESTA SEMANA EL CAFE SUAVE TIPO "MEDELLIN" EN LOS MERCADOS AMERICANOS

EL CACAO SE HA MANTENIDO BAJO, OSCILANDO LOS PRECIOS ENTRE 5.12 Y 5.25 DOLARES

La demanda se mantiene muy débil por la constante afluencia de grandes envíos de cafés brasileños, colombiano y mexicanos

El tipo de café suave Medellín, similar al de Costa Rica como indios, cotiza a 9.58 dólares el quintal. El Armenia, a 9.14 dólares.

El cacao oscila de 5.12 a 5.24 dólares abarrotado, llegando algunas partidas a 5.35 dólares, pero siendo lo más corriente el precio de 5.15 dólares.

De un informe recibido ayer en esta capital y en el cual se recogen las cotizaciones oficiales del cacao y del café en los mercados de Estados Unidos, sacamos los datos que a continuación reproducimos y que dan idea exacta de los precios que se están pagando por cafés similares a los nuestros, como por ejemplo los tipos "Medellin" y "Armenia" y los que tiene el cacao:

CORONA, LA CAMISA SIN IGUAL

15 MAQUINAS DE ESCRIBIR USADAS

EN PERFECTO BUEN ESTADO RECIENTEMENTE ADQUIRIDAS

OFRECEMOS A PRECIOS BAJOS

TROPICAL COMMISSION CO
SIGURD ROY

Frente a la Biblioteca Nacional

Teléfono N° 3432 Apartado 661

Insiste la municipalidad en que sea restablecido el tráfico tranviario de la boca de la Sabana a la estación terminal

EL EJECUTIVO NO SE OPONE A ELLO, PERO NO PERMITE QUE SEA OCUPADA PARA ESOS SERVICIOS LA MENOR PORCION DE TIERRA DEL LLANO DE MATAREDONDA

Las Compañías siempre han estado anuentes a todo proyecto o sugestión que se les haya hecho, dice Mr. Reed

La municipalidad impone sea restablecido el servicio de tráfico del tranvía de la boca de la Sabana a la estación terminal de la misma por haber sido cortada la vía en una sección de una 500 varas para la construcción del aeródromo; el ejecutivo no se opone a esa exigencia de la municipalidad, pero no permite sea ocupada para esos servicios la menor porción de tierra del gran llano, pero no siquiera parte de la calle pavimentada del oeste; la compañía ve correr las cosas con indiferencia, y celebraría — nos ha manifestado el gerente de la misma, Mr. Reed, — que las cosas quedaran como están.

La característica personal del señor Reed es la franqueza, y con franqueza nos ha dicho ese caballero: no nos interesan los negocios del tranvía que, en lo económico, son negativos, como siempre lo han sido, de manera que si por circunstancias de conveniencia pública hubiera que prescindir de ellos, con todo placer lo haríamos. Pero ya que la municipalidad interese y hasta exige restablecer el tráfico tranviario en aquella sección interrumpida por disposición gubernativa, ya veremos qué indica a este particular el departamento de ingeniería municipal, que es el que tiene en estudio el asunto para ver de resolver el problema.

CAMPO CEDIDO MUCHA ES LA VIRILIDAD Y TEMPLE MORAL DE LOS VERDADEROS SANJUANENOS

Llega hasta mi lecho de enferma en el que estoy postrada hace casi dos meses, el rumor de una nueva alreña con la que se trata de humillar al noble pueblo de San Juan de Tijás.

Según afirma un lugarteniente de la Casa Tournon, ha dicho don Pedro, uno de los victimados del nudo bien recordado benefactor don Rafael Vargas Quirós, que la llama de indignación que muy justamente encendiera su conducta, en el corazón de muchos costarricenses y de una gran mayoría de sanjuanenos, la extinguirán ellos en el término de dos semanas. Habían tenido cuidado de darle valor legal a su inicua transacción haciendo firmar a don Rafael, y confían que al irlo a conocer de su oro se alzarán los ánimos tan dignamente exaltados.

Se imagina don Pedro, que todos los hijos de San Juan son iguales a los pocos cuya miseria material y moral explota a su servicio? Cree acaso, instigado por su excesiva vanidad o ambición personal, olvidara sus principios, todo lo demás hemos olvidado nuestro deber de costarricenses y el respeto que como tales debemos a la memoria de los Patriarcas cuya vida ejemplar, abnegación y amor al prójimo los ha colocado por encima de todo, para ser honra y gloria de su patria?

Puede por ventura afirmar que su maquinación diabólica patrocinada por otro abogado cuya mala fe salta a primera vista está a prueba de fracaso?

O mucho me equivoco o poco sabe este señor francés acerca de la virilidad y temple moral de los verdaderos sanjuanenos.

Son ellos en su mayor parte hijos o nietos de hombres que sobresalieron por su valor y decisión en distintas ocasiones, que se enfrentaron siempre a la vida sin temores ni vacilaciones y que jamás se dejaron subyugar por la violencia o la injusticia, ante la que supieron protestar con energía sin que los detuvieran las represalias.

Supongamos siquiera que la tanta indignación que hoy conmueve al pueblo de San Juan no es sincera, es insultar a los que ostentan con orgullo el nombre de sus dignos progenitores.

Si los costarricenses conocieran la carta de condolencia que Eloy Tournon tuvo la audacia de enviarle al señor viuda de Vargas Quirós, es posible que la llama cobrara el carácter de incongrua o verdadero insulto. El inquebrantable cinismo con que se venía a las cosas, subleva hasta la última fibra del ser humano, si bien se convierte en arma contra el mismo. Como mis lectores recordarán, antes de la muerte de don Rafael, nadie conocía la existencia del documento revelador y este hombre que está ausente del país hace algún tiempo era el que el secreto de su infancia había bajado a la tumba con don Rafael y dormía en el sueño de los justos. Confiado en lo que llamaba "el candor de niño de Rafael" no pensó que su HABILIDAD y la de sus cómplices, bastante para inmolarse impunemente a un hijo escogido del suelo hospitalario que le brinda asilo y protección, fallaría tratándose de las Leyes Superiores, ante las que se rebela toda la sagacidad del hombre. En su absoluta carencia de principios, creen poder burlar también la Justicia Divina que es INVIOLEABLE e INEXORABLE en sus altos designios, y confunden con quijotería una de las más bellas manifestaciones de responsabilidad moral, la conciencia de justicia que rebela el espíritu contra la iniquidad.

Si estos señores no devuelven esas propiedades mal adquiridas, a quien pertenecen para que les sea cancelado lo que legítimamente les corresponde, bien pronto se convencerán de que "lo que por agua viene, por agua se va".

Siendo la esposa de un hijo de San Juan, cuyo nombre llevamos con orgullo mis hijos y yo, me siento autorizada para unir estas líneas de protesta a las muchas que ya se han publicado.

Costarricenses, hijos de San Juan: No permitáis que el temor o el interés personal acallen la sanción pública que es emblema de libertad y salvaguardia de las democracias. Costa Rica fue hace tiempo y es aún un país de ciudadanos libres, no dejéis a vuestros hijos un legado de esclavitud!

Mariela Robles de Rojas N. Cartago, 14 de febrero de 1940.

22 MIL COLONES MENSUALES, VALOR DEL VOTO DE GRATITUD AL Sr. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DAN UNOS TRABAJADORES DE PARRITA

Hemos visitado hoy al Lic. don León Cortés Castro, Presidente de la República, para exponerle con todos sus detalles la situación en que hemos quedado después del incendio y con motivo de la actitud cruel de la United Fruit Company, al tomar medidas drásticas para impedir que continuemos poseyendo los lotes en que hemos estado desahucados hace muchos años; y tenemos la enorme satisfacción de hacer público, junto con nuestra imperecedera y viva gratitud, que hemos hallado en el Jefe del Pueblo Costarricense, dispuesto a amparar energicamente a un grupo de trabajadores en una hora de tremendo infortunio. No reanuncian sus ofertas de apoyo y la seguridad que nos ha dado de que la fuerza pública no sobreviva para aumentar nuestra desgracia, ya que el hecho de nuestra posesión y el interés público legitiman la condición anterior al incendio. Fuimos los fundadores de la población de Parrita y por nuestros establecimientos las gentes fueron agrupándose en ese lugar. Es imposible, es impiadoso, que ahora que hemos perdido casi todo lo que teníamos y que sólo por el crédito que nos diere la situación de nuestros negocios y la clientela formada, podríamos resurgir, se nos laud

dad arreos de los mismos y que eso sólo se puede explotar con éxito comercial con maquinaria, que pronto establecerá allí para esas actividades el empresario, Eric Murray, maquinaria que contra lo que se supone, es de fácil manejo y movilidad. Y que si aun no ha iniciado ese empresario actividades en ese sentido, es por la oculta situación legal que prevalece en la concesión de derechos para explotar esas zonas auríferas y que se pelean Porter y Compañía, Greer y el señor Murray. Es probable que el litigio judicial se resuelva a favor de este último empresario y será entonces en que ese señor promueva allí una empresa de grandes actividades.

NO ACEPTAN LOS BARCOS JAPONESES PASAJEROS DE NACIONALIDAD DE CUALQUIERA DE LOS PAISES BELIGERANTES

TOKIO, 16 — El ministerio de ferrocarriles ha dictado una orden prohibiendo que sean recibidos en los barcos que hacen el servicio entre Japón y Corea, pasajeros de cualquier nacionalidad de cualquier país de los países beligerantes de Europa. El resultado práctico de esta medida es el de internar a los japoneses que residen en Japón, ya que los británicos y franceses pueden regresar a sus respectivos países en sus propios barcos.

NUMEROSO GRUPO DE EXCURSIONISTAS DE ALMIRANTE Y GUABITO LLEGA HOY A LIMON

Limon estará hoy de gran fiesta con la llegada de un numeroso grupo de excursionistas de Almirante y Guabito, que arribarán en las horas de la mañana en la lancha "Talamapan" con el propósito de pasar varios días de recreo en nuestro puerto del Atlántico.

La noticia de su llegada ha causado gran regocijo, habiéndose por mulado inmediatamente un vasto programa de actos sociales y deportivos en honor de los visitantes. Habrá baile en el Community, en el Miramar, etc., para lo cual reanuncian gran entusiasmo, que se aumentará con la presencia también en Limón de los dos guardacostas norteamericanos, que hace pocos días estuvieron en "Puntarenas" en estas elecciones una estocada de muerte y ojalá que no se levante más esa amenaza que va contra los elementos más sólidos de la sociedad. Espero del doctor Calderón Guardia una buena administración y ojalá que las cosas de Europa se acompañen para que mejore la situación general del país y

EL COMUNISMO HA RECIBIDO UNA ESTOCADA

(VIENE de la página UNO) — plantean en los congresos nuestros son relativamente fáciles de comprender, cuando hay buena voluntad y deseo de servir al país. Lo que necesita la cámara legislativa, pues, son hombres de conciencia y de buen sentido práctico. Y cuanto menos políticos mejor.

En cuanto al resultado de las elecciones, me entusiasma el triunfo del doctor Calderón Guardia. Pero más que ese triunfo, propiamente, siento satisfacción inmensa

Eduardo Escarré; José Mechoulam G.; Pedro Quirós L.; Ramón Centeno; Tobías Murillo; Jacinto Corrales; Gerardo Calderón; Nazario Mayorga; Martín Mayer; Guillermo LeFuent; Armando Marrochi; Marco Tulio Durán; Manuel Chavarría; Guillermo Calderón.

Gestiona la Junta Nacional de Turismo que paguen el Fija plazo el Ejecutivo para la devolución de las impuesto de turistas, los que vienen por la vía aérea muestras de vinos y licores q' se importan al país

NO HAY RAZON PARA QUE LO SATISFAGAN LOS QUE VIENEN POR LA VIA MARITIMA Y NO LOS QUE VIENEN EN AVION

Comisionado don Max Guardán para que formule la petición a la Secretaría de Hacienda, que se considera justa.

En conversación que hemos tenido con el gerente de la junta nacional de turismo don Juan Romagosa, se ha servido informarnos de las gestiones que están haciéndose ante la secretaria de hacienda, tendientes a que los turistas que vienen al país por la vía aérea, satisfagan el impuesto correspondiente que es del dos y medio por ciento del valor del pasaje.

EN EL PARAISO DE MAHOMA, UNA HURI.— EN SAN JOSE, UN SANDWICH DE 'EL SESTEO' —De caviar, de paté, de foie-gras, de espárragos, de queso americano, de jamón danés, de bisté.

El viernes 1º de marzo será la suntuosa función a beneficio de la Cruz Roja Finlandesa

EL COMITE ORGANIZADOR LO ACORDO ASI.— LOS MEJORES ELEMENTOS ARTISTICOS PARTICIPARAN EN ESTE HOMENAJE A LA HEROICA NACION FINLANDESA

Existe inmenso entusiasmo en esta capital para la grandiosa función artística que se está organizando a beneficio de la Cruz Roja Finlandesa. El comité organizador de este magnífico acontecimiento acordó ser efectuado en el teatro de Mahoma, y en la elaboración del programa se han tomado en cuenta los mejores elementos artísticos que han ofrecido su contribución espontánea para dar el mayor lucimiento al acto.

ESCUELA PRIMARIA INGLESA y KINDERGARTEN INGLES CASTRO CARAZO para niños de ambos sexos

TODAS LAS LECCIONES EN IDIOMA INGLÉS

Desde KINDERGARTEN hasta SEXTO GRADO

YA ESTA ABIERTA LA MATRICULA De 8 a 11 A. M. y de 1 a 5 P. M. diariamente, excepto Sábados y Domingos.

LAS LECCIONES COMENZARAN EL PRIMER LUNES DE MARZO

50 varas al Sur de la Industria. TELEFONO 4910

91.3550 SACOS DE CAFFE exportados hasta la fecha

LOS EMBARQUES A ESTADOS UNIDOS APENAS ALCANZAN A UN ONCE POR CIENTO

Los precios del café en Londres, Nueva York y San Francisco se sostienen a un mismo nivel

Embarcado: 6.656 sacos con un peso de 471 toneladas. Con este destino: para Londres, 5.679 sacos; para Holanda, 100; para Oslo, 100; para Amberes, 100; para Zurich, 335; para Argentina 14 y para Nueva York, 125.

Total de lo exportado a la fecha: 91.355 sacos (21 mil menos que en la cosecha pasada a la misma fecha).

Embarcados por Puntarenas, 14.554 sacos por Limón, 76.350. Los embarques a los Estados Unidos al canzan apenas a un 11 por ciento del gran total (91.355) de la exportación.

No existe motivo que justifique la conservación por tiempo indefinido de muestras de vinos fermentados o en descomposición y es conveniente establecer un término prudencial para conservarlas

COMO LA LEY NO FIJA PLAZO SOBRE EL PARTICULAR PROCEDE UNA DISPOSICION DE PARTE DEL PODER EJECUTIVO

El señor secretario de hacienda, licenciado don Everardo Gómez Rojas dirigió ayer la siguiente circular:

16 de febrero de 1940.

Señores Contador Mayor de la República, Adm. de la Aduana Principal, Adm. de la Aduana de Limón, Adm. de Aduana Puntarenas, Adm. de la Aduana de Quepos, Adm. Depto. Paquetes Postales.

El Decreto No 32 de Julio 8 de 1932, que reglamentó la internación de vinos y licores dispone, en su artículo 3º que "de toda clase de vinos naturales que se importen en barriles o damajuanas, se sacarán dos muestras de un litro cada una. La primera se pasará inmediatamente al químico oficial para su análisis; y la segunda se conservará en la Aduana debidamente sellada, lacrada y marcada, de modo que se pueda identificar su importación, para ser usada en caso necesario en el futuro".

No fija esa ley el plazo máximo por el que deben permanecer esas muestras en poder de los departamentos aduaneros, por el transcurso de los años, debido al mal entapamiento, los vinos se tuercen. No existe, por otro lado, un motivo que justifique la conservación por tiempo indefinido de muestras de vinos fermentados o en descomposición, y es conveniente establecer un término prudencial para conservarlas.

Por los motivos expuestos, esta Secretaría autoriza a Ud. a mantener las muestras de vinos y licores a que se refiere la ley citada, únicamente durante diez meses, transcurridos los cuales, se servirá proceder a su destrucción.

De Ud. muy atentó y seguro servidor,

Everardo GOMEZ
Secretario de Hacienda

Recargada la Administración de la Fábrica Nacional de Licores en el auditor don Ramiro Alvarado Frouart

FUE ACEPTADA AYER LA RENUNCIA QUE DE ESE CARGO PRESENTO DON JORGE OROZCO CASORLA

El recargo es por el tiempo que falta para completarse esta administración.— Lo dispuso ayer así la secretaria de hacienda al tramitar la renuncia del señor Orozco

Como es sabido, pues en su oportunidad así lo informamos, don Jorge Orozco Casorla presentó su renuncia del cargo de administrador general de la Fábrica Nacional de Licores, que viene desempeñando desde hace varios años y durante esta administración.

En la mañana de ayer el poder ejecutivo aceptó la renuncia del señor Orozco Casorla y el señor secretario de hacienda le dirigió una carta por medio de la cual le manifestó la referida resolución y al mismo tiempo le agradece sus servicios.

Al mismo tiempo la secretaria de hacienda dispuso el nombramiento de don Ramiro Alvarado Frouart para que como recargo asuma la administración hasta completarse esta administración. El señor Alvarado desde hace año desempeña la auditoría de la fábrica nacional de licores.

Un resfriado? Una Pastilla Oriental!

El señor Gerente de la "ENTA", en atento telegrama, contesta al señor Presidente de la República

AFIRMA QUE NO HAN SIDO ALTERADAS LAS TARIFAS DE FLETES Y QUE LA QUEJA DEL DIPUTADO DON MARIANO CORTES OBEDECE A UN MAL ENTENDIDO

Da los datos numéricos indicadores que las tarifas se mantienen sin alteración y ofrece ampliarlas personalmente en audiencia que solicita del jefe del estado

Atendiendo una queja planteada por el diputado don Mariano Cortés, el señor presidente de la república dirigió a los gerentes de las empresas de aviación un telegrama conminatorio en el cual el primer mandatario pone de manifiesto su decisión de impedir que se eleven indebidamente las tarifas de fletes del nivel a que corrientemente han venido aplicándose al público. En contestación a ese telegrama del presidente Cortés, el señor gerente de la ENTA envió la comunicación telegráfica que a continuación reproducimos. Según informes adicionales que nos proporcionó el señor Murray, en la queja presentada por el diputado Cortés hay un error puesto que la cotización que se le dio fue por un viaje del avión PILGRIN.

El telegrama en cuestión dice así: "6 de febrero de 1940. Telegrama de preferencia. Excmo. Sr. Lic. don

LEON CORTES
Presidente de la República

En contestación a su telegrama de hoy respetuosamente nos complace informar a usted que nuestras tarifas no han sido alteradas y en el caso de aviones expresos a LA MARINA, son las siguientes:

Stimson Junior: \$140, capacidad 600 libras.

Travelair Motor Wright: 150 colones, capacidad 1000 libras

Travelair Motor Wasp: 160 colones, capacidad 1200 libras

Pilgrim: 224 colones, capacidad 1800 libras.

Al diputado don Mariano Cortés se le cotizó para un servicio del Pilgrim debido a que era el único aparato disponible.

Si usted considera necesario mayores detalles al respecto he de agradecerle a usted señalar una audiencia para el día de mañana o en el momento que estime oportuno.

Muy respetuosamente,
Eric C. Murray.

Monarch: (de cuello semi duro)

LA CAMISA QUE UD. BUSCA POR SU ALTA CALIDAD Y FINA CONFECCION.

Temprano o tarde usted usará CAMISA "MONARCH"

UNICOS DISTRIBUIDORES: LLOBET Y RIBA

SAN JOSE — ALAJUELA

NUEVAS NORMAS PARA DETERMINAR LA BALANZA COMERCIAL DEL PAIS

(VIENE DE LA PAGINA UNO)

Tengo la honra de rendir a usted el informe del movimiento estadístico del año 1939.

Conservo el resumen de los labores de la Dirección General de Estadística en los siguientes cuadros:

EXPORTACION

Nº 1.—Exportación por naciones — 1939.
2.—Comparación por los años 1938 y 1939.
3.—Exportación por naciones y trimestres.
4.—Exportación por artículos, año 1939.
5.—Comparación por artículos, años 1938 y 1939.
6.—Detalle por meses, trimestres y pueros.
7.—Bananos, Kilos y Dólares.
8.—Bananos, Racimos y counts.
9.—Bananos, Racimos por regiones.
10.—Naciones por artículos.
11.—Artículos por naciones.

IMPORTACION

Nº 12.—General por naciones — 1939.
13.—General por procedencia y aduana.
14.—Comparación con 1938 por naciones.
15.—Por meses, trimestres y aduanas.
16.—Comparación con 1938 por aduanas.
17.—Detalle de Paquetes Postales.
18.—Animales vivos.
19.—Ganado de Nicaragua.
20.—Importación general por artículos.
21.—Importación general por artículos.

INTERCAMBIO

Nº 21.—Por naciones, año 1939.

TIPOS DE CAMBIO

Nº 22.—Promedio mensual y anual.
23.—Promedio mensual y anual (Bolsa de N. York).

DESTACE

Nº 24.—Detalle por provincias.
25.—Censo calculado de población.

En cuanto a los países de destino, cabe remarcar que en esta última cosecha tomó Alemania el primer lugar como comprador de café de los países de destino, pues se embarcaron con destino a esa nación, 5.932.966 kilos netos, que produjeron \$ 1.633.939. Ocupó, pues, Alemania el primer puesto con un 36,39% del total del volumen y un 35,18% del valor general de la exportación de café.

Los 5 principales países compradores fueron:

	Peso neto Kilos	% del volumen	Dólares	% del valor	Prom. de precio por kilo neto
1 Alemania	5.932.966	36.89	1.633.939	35.18	\$ 0.2754
2 Inglaterra	5.219.844	29.58	1.475.128	31.70	\$ 0.2826
3 EE. UU.	4.463.790	22.63	992.301	21.37	\$ 0.2223
4 Suecia	898.221	3.54	169.451	3.46	\$ 0.2298
5 Canadá	352.016	1.78	93.214	2.01	\$ 0.2648

NACIONES DE DESTINO

Los cuadros Nº 1 y 2 consignan la exportación general por naciones y la comparan con la del año anterior.

Quedan los primeros lugares los países siguientes, en cuanto al valor:

1.—Estados Unidos	\$ 4.143.206	45.60 %
2.—Alemania	2.279.283	25.08 %
3.—Inglaterra	1.539.628	16.94 %
4.—Colombia	211.763	2.33 %
5.—Suecia	161.501	1.78 %
6.—Canadá	118.373	1.30 %

Los artículos principales exportados a esos países fueron:

ESTADOS UNIDOS: Bananos (\$ 1.618.358) — Café (\$ 992.301) — Oro (\$ 484.148) — Cacao (\$ 463.869).

ALEMANIA: Café (\$ 1.633.939); Cacao (\$ 333.639); Bananos (\$ 238.087).

INGLATERRA: Café (\$ 1.475.128); Azúcar (\$ 29.529); Bananos (\$ 19.760).

COLOMBIA: Cacao (\$ 211.080).

SUECIA: Café (\$ 160.451).

CANADA: Café (\$ 93.214); Bananos \$ 25.159).

VOLUMEN Y VIAS

El volumen de la exportación fué de 127.444.818 kilos. Esos kilos se distribuyen por artículos así:

Café	20.244.531	o sea el	15.89 %
Bananos	83.282.337	o sea el	65.33 %
Cacao	7.672.374	o sea el	6.02 %
Demás artículos	16.285.576	o sea el	12.76 %

Dividido por vías de salida da el resultado siguiente:

Por Limón	97.513.052	el	76.91 %
Por Puntarenas	22.786.320	el	17.88 %
Por Vía aérea	7.966	el	0.01 %
Por Quepos	7.137.460	el	5.60 %

La exportación de BANANOS separada por regiones fué Región del Atlántico:

RACIMOS

Embarcado por Limón	2.559.327
Embarcado por Sixola	7.461
TOTAL	2.566.788

REGION DEL PACIFICO

Embarcado por Limón	372.731
Embarcado por Puntarenas	169.280
Embarcado por Quepos	329.988
TOTAL	862.999
TOTAL GENERAL	3.429.787

El café de la cosecha 1938-1939 se exportó así:

Por Limón	8.514.632 Kilos	El	42.06 %
Por Puntarenas	11.729.899 Kilos	El	57.94 %

IMPORTACION

La importación general ascendió a 214.130.308 kilos con un valor de \$ 16.884.962.

Con ligeras intermitencias, siempre ha sido ascendente la serie de las importaciones, y así debe ser, por el crecimiento incesante del país. Pero en los últimos años, y en el de 1939 muy en especial, el aumento en el valor de los productos importados ha sido extraordinariamente considerable.

De \$ 12.620.721 a que ascendió la importación de 1938, subió a \$ 16.884.962 la de 1939. Se registró un aumento de \$ 4.264.241, o sea,

un 33.78% más que el año anterior.

Para el correcto análisis de estas cifras, es conveniente tomar en consideración que parte de ellas corresponde a las importaciones verificadas por la Compañía Bananera por sus explotaciones agrícolas y ferroviarias. Hecho el respectivo estudio, dió como resultado los números que siguen:

	1938	1939
Explotación Ferrocarril Costa Rica	\$ 307.882	\$ 220.071
Explotación Northern Railway	223.027	104.708
Explotación Frutera (Atlántico)	190.658	133.711
Explotación Frutera (Pacífico)	1.090.359	3.873.475
TOTAL	\$ 1.811.906	\$ 4.331.965

De las cifras anteriores, para dilucidar el monto de las importaciones normales, hay que tomar en consideración exclusivamente las que corresponden a la explotación bananera del Pacífico, pues son las que pueden calificarse de extraordinarias y constituyen una inversión. Las demás son normales, para explotaciones en marcha hace años y para cuyo pago se emplean los rendimientos de las empresas respectivas.

Si se relacionan esas cifras con las que consigna la importación general se llega al resultado siguiente:

	1938	1939
Importación general	\$ 12.620.721	\$ 16.884.962
Inversión en el Pacífico	1.090.359	3.873.475
Importación normal	\$ 11.530.362	\$ 13.011.517

La importación corriente, pues, fue en 1939 \$ 1.481.135 mayor que en 1938.

1.—Estados Unidos	\$ 9.925.240	El	59.80 %
2.—Alemania	2.981.580	El	17.67 %
3.—Japón	856.616	El	5.08 %
4.—Inglaterra	667.084	El	3.95 %

Los diversos cuadros de esta sección detallan el movimiento de las importaciones así:

El Nº 12 pormenoriza la importación general por países.

El Nº 13 detalla procedencias y puertos de entrada.

El Nº 14 estudia la importación general por países en comparación con el año anterior, con diferencias absolutas y relativas.

El Nº 15 presenta la importación por meses y trimestres y por aduanas, con porcentajes en cuanto a las aduanas.

El Nº 16 señala el movimiento general por aduanas en comparación con el del año anterior.

El Nº 17 detalla la importación por paquetes postales.

El Nº 18 es el detalle de la importación de animales vivos.

El Nº 19 contiene por meses y trimestres la importación de ganado de Nicaragua.

El Nº 20 es la lista de artículos que constituyeron la importación general.

Conviene subrayar el aumento que se registró en la importación de ganado de Nicaragua en relación con el año 1938.

Véase la comparación, 1938 y 1939

	1938		1939			
	Cabezas	Kilos	Cabezas	Kilos		
Novillos	2.467	740.100	37.005	5.304	1.591.200	79.500
Vacas	1	300	15	2	300	30
Vaquillas	535	107.000	8.025	777	155.400	11.635
Toros	12	4.200	180	24	8.200	360
Ganado de raza	16	3.200	246	2	700	30
TOTAL	3.031	854.800	45.465	6.109	1.756.100	91.635

Aumentó la importación de 1936 en 3.078 cabezas por valor de \$ 46.170, es decir fué de más del doble de la verificada en 1938.

BALANZA DE COMERCIO

El intercambio comercial del año 1939 marca un considerable saldo negativo, así:

Exportación	\$ 9.086.498
Importación	16.884.962
SALDO	\$ 7.798.464

que representa una diferencia relativa del 46,18%.

Si a esta comparación se aplica la misma operación en cuanto a las importaciones para la explotación bananera del Pacífico y la compararnos con las mismas cifras del año 1938, tendremos:

	1938	1939
Importación General	\$ 12.620.721	\$ 16.884.962
Inversión en el Pacífico	1.090.359	3.873.475
Exportación general	10.145.614	9.086.498
SALDO Negativo	\$ 1.384.768	\$ 3.925.019

Es decir que el déficit de 1939, de las cifras generales fué de \$ 7.798.464 y restando de éste la importación de la Compañía Bananera para la región del Pacífico, queda el déficit en \$ 3.925.019. El aumento del saldo negativo en relación con 1938 se debe a dos

factores: aumento de importación y descenso de exportación.

El cuadro Nº 21 consigna por países y los saldos del intercambio de 1939. Ese detalle sirvió para determinar los países que han de sufrir durante el año 1940 el recargo aduanero establecido por Ley Nº 33 del 9 de marzo de 1938.

Según las cuentas de la Estadística, los países eximidos del recargo, son los siguientes:

Por tener Balanza favorable o desfavorable en menos del 50%: Alemania, Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Eslovaquia, Guatemala, Imperio Británico, Panamá, Suecia, Venezuela y Yugoslavia. Posteriormente comprobó la Confederación Suiza compras indirectas de productos costarricenses que la colocaron en la lista de excepciones. Por tener tratado comercial: El Salvador, Honduras y Nicaragua.

Por tener tratado comercial: España, Estados Unidos, Francia, Italia y Noruega.

NUEVOS METODOS

La Ley Nº 33 del 9 de marzo de 1939, al establecer un recargo aduanero para las mercaderías provenientes de determinados países, varió por completo nuestro sistema aduanero, basado anteriormente en la uniformidad de tarifas, sin distinción de naciones de origen.

También con motivo del tratado de comercio con los Estados Unidos, se establecieron diferencias de afonos de acuerdo con la procedencia de las mercaderías.

La Dirección General de Estadística, llamada a determinar la balanza comercial por naciones, ha podido apreciar la necesidad de nuevas normas como consecuencia de la innovación fiscal que comentamos. Anteriormente, al no existir sino un afono para cada artículo cualquiera que fuera su país de origen, la determinación de la procedencia no revestía mayor importancia, porque no influía en la contribución fiscal imponible. Pero ahora, el origen de la mercancía determina cuál de dos tarifas aduaneras es aplicable y una es el doble de la otra.

La inexactitud, pues, en la fijación del origen de las mercaderías, ocasiona errores de afono con daño fiscal y económico para la nación.

Ante esa situación, si se quiere llegar a la completa exactitud, no de recurrirse a la exigencia del CERTIFICADO DEL ORIGEN, viéndose en algunos países. Quizás se considere extrema esta medida, que entorpecería las transacciones comerciales.

En sustitución de ella, entonces, se aconseja la rigurosa aplicación (PASA a la Pág. SIETE)

No tosa más!!

TOME TOSCAL

Preparado por LABORATORIOS FARMACEUTICOS C. F.

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES BOTICAS

NO VARIA EL RESULTADO DE LA ELECCION DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN JOSE

El calderonismo alcanza seis cocientes y un arrastre y el comunismo un cociente y un arrastre

La junta cantonal de San José, ha venido trabajando empeñosamente en los escrutinios de las elecciones municipales del cantón central de San José, y según los informes que ayer recogimos se manifiesta un resultado de que se informa sobre la integración de la municipalidad.

De acuerdo con estos resultados el Calderonismo alcanzó seis cocientes y el sobró un fuerte arrastre; y el comunismo alcanzó un co-

cientos teniendo además arrastre correspondiente en consecuencia siete propietarios para el Calderonismo y dos para el comunismo.

En cuanto a los suplentes corresponden cuatro al partido calderonista y uno al partido comunista. Los cómputos de otros distritos electorales para San José no han variado la situación que como decimos se mantienen en la forma que informamos al respecto.

JAMON Y TOCINETA del GRAN HOTEL COSTA RICA

Hace años que el jamón y la tocineta eran netamente productos de importación, y no podían estar al alcance del pueblo sino solamente al alcance del bolsillo de los ricos. Gracias a nuestros esfuerzos, hemos logrado poder fabricar en Costa Rica estos productos. En general, existe la idea de que el jamón y la tocineta extranjeros, con su exorbitante precio, son superiores al producto nacional, pero por qué Ud. no hace la prueba comprando su jamón y tocineta en La Bodega del "GRAN HOTEL COSTA RICA"? Y se convencerá de que nuestros productos, aparte de venderse a precios que no admiten competencia, son tan deliciosos y tan bien fabricados como los mejores que nos vienen de afuera.



CUMPLEAÑOS

Hoy agrega una primavera más a su florida juventud, la bella y hermosa señorita Saday Oreamuno Durán. Para ella, en el día de su cumpleaños rendimos el homenaje de nuestra simpatía y admiración, deseándole muchas felicidades.

SRTA. SADAY OREAMUNO DURAN

Don Rodolfo Traube, el gran empresario don Rodolfo Traube, dilecto amigo de esta NA consigna hoy el restablecimiento periódico.

Mundo Social

La boda de hoy Fernández - Zumbado

UN AÑO

Hoy cumple su primer año de vida este simpático amiguillo nuestro, hijo del apreciable hogar de don Marco Tulio Vargas G. y su señora esposa doña Soledad Díaz de Vargas, y quien ha venido a llenar de dicha a los jóvenes esposos, la cual se ha hecho extensiva a su abuela paterna doña Juana G. v. de Vargas y a los abuelos maternos don Emilio Díaz Muñoz y doña María M. de Díaz.



LUIS FERNANDO VARGAS DIAZ

Esta noche, a las 10 y 30 minutos, en el Templo Bíblico, se efectuó el matrimonio del joven de portada don Hernán Fernández y grácil y graciosa señorita Loida Zumbado Berry, hijos de los estimables hogares de don Próspero Fernández Güell y de su señora esposa doña Leticia Madrigal de Fernández y de don Romulo Zumbado R. y de su señora esposa doña Victoria Berry de Zumbado. Su boda tendrá lugar con carácter íntimo.



SRTA. LOIDA ZUMBADO BERRY

BODA POSPUESTA

La boda de don Rodrigo Calvo A. y la señorita Isabel Coronado, ele-

mentos justamente apreciados en el seno de nuestra sociedad, ha sido pospuesta por razones de enfermedad, para el próximo mes de abril.

Lic. don Alberto Echandi y don Enrique Serrano y doña Juanita de

Rodriguez; don Arturo Borbón y doña Juanita de Zúñiga; don Estanislao Vicente y doña Juanita de Borbón; don Leonidas Fonseca y señorita Emilce Zumbado; don Guido Contreras y doña Luz de Fonseca; don Humberto Carrillo y Miss Schutt; don Marco Aurelio Zumbado y doña Rosa de Lee; don Rafael Soley y señorita Conchita Gené; don Miguel Ángel Zumbado y señorita Ofelia Aguilar; don Eduardo Zúñiga y señorita Luz Cortés; don Wilson Nelson y M. R. S. de Nelson; don Jaime Soley y señorita Jettu Castro; don Enri que Sequera y señorita Lygia Castro; don Gonzalo Quirós y señorita Anita Montero; don Edgar Fernández y señorita Doña Montero.

A continuación de la ceremonia se llevará a cabo una fiesta en la casa de habitación de don Enrique H. Lee y de su señora esposa y los nuevos esposos saldrán en viaje de bodas para Aserri. Los saluda mos muy atentamente deseándole al mismo tiempo todo género de dichas y de venturas.

San José, febrero 16 de 1940.

Sr. Doctor don Rafael Calderón Muñoz. Ciudad

Estimado doctor:

Alguna vez, leí un epitafio que decía "La corona de los padres, son los hijos" y ahora que hemos presenciado el veredicto de la ciudadanía costarricense, eligiendo como su futuro Presidente a su hijo, el Doctor Rafael Ángel Calderón Guardia, no puedo sustraerme de felicitar a Ud. muy cordialmente, así como a su digno señora esposa, por ser progenitores de tan digno varón.

Me hago cargo de la felicidad suya y de su señora esposa, por tan digno acontecimiento y mientras la mayoría, por alardes vanidosos o de ostentación, dedícate a regalar frases muchas veces no sentidas, yo quiero enviar a Ud. y a su señora esposa, mis saludos y respetos.

De Ud. atentamente, ARNOLDO VILLALTA Q.

Cuadernos para Escolares

Ventas por mayor y al detal

LIBRERIA ESPAÑOLA

La casa de los cuadernos San José.

Los mejores precios El surtido más completo

Ventas por mayor y al detal

APARTADO 314

TELEFONO 2038

"¡EN CUALQUIER MOMENTO, Y DONDEQUIERA— DOY LECHE FRESCA Y PURA PARA USTED!"



EN cualquier época del año, y dondequiera que se encuentre usted, Klim le proporcionará siempre leche fresca y pura, que se conserva intacta en cualquier clima, sin necesidad de refrigeración.

Eso se debe a que Klim es leche pura y fresca, de la que se ha eliminado el agua mediante un procedimiento sanitario exclusivo. Y en vista de que Klim se pulveriza y envasa según este procedimiento, se conserva en perfecto estado indefinidamente. Klim jamás causa desperdicio alguno, puesto que se conserva intacta durante varias semanas, aún después de haberse abierto la lata. Por eso es que Klim es una leche sumamente económica.

En la elaboración de Klim sólo se ha eliminado el agua de la mejor leche de vaca, sin agregarle nada. Klim retiene intacto todo su valor alimenticio original, y su sabor rico y natural.

Empiece usted a usar la leche Klim con regularidad. Simplemente mezcle con agua la cantidad que necesite siempre que desee la mejor leche fresca. Ordene una lata de Klim ahora mismo.

La Leche que se Conserva Siempre Fresca... Y Retiene su Exquisito Sabor Natural

M. H. RODRIGUEZ — APARTADO 528 — SAN JOSE

DON JORGE HINE Y FAMILIA

Nuestro estimado amigo don Jorge Hine, gerente del Banco de Costa Rica, en compañía de su distinguida señora esposa y familia, sale hoy para la finca "El Coyol", donde pasará una larga temporada de vacaciones, que deseamos le sea grata.

CARINOSO SALUDO DE CUMPLEAÑOS

Rodeada del amor de los suyos festeja hoy la grata fecha de su cumpleaños, la elegante y encantadora joven señora doña Iris Hine

de Yglesias, bella dama que ocupa puesto preferente en la sociedad costarricense. LA TRIBUNA se complace en ofrecerle su más galante homenaje de admiración y de respeto en el día de su natalicio, deseándole también muchas felicidades.

COMPROMISO MATRIMONIAL

Se ha celebrado el compromiso matrimonial del ingeniero don Edgar Ortiz G. y la señorita Laur Malavasi, cuya boda ha sido fijada para fecha próxima. LA TRIBUNA felicita cordialmente a los futuros contrayentes, y desea ahora formula votos por su felicidad.

¡PAN, MAS PAN, PAN! — Con el menú de EL SESTEO, se tiene que pedir siempre más pan. Es porque el pan de los menús de EL SESTEO está confeccionado a base de ingredientes de primera calidad: maltas finísimas, leches puras, harinas escogidas. Almuerce, coma o cene en EL SESTEO, y tendrá que repertir la ración de pan. Es indudable...

El sentido fallecimiento de don Alfonso Altschul

Ayer al medio día dejó de existir en esta capital en forma repentina a consecuencia de una afección cardíaca, el respetable caballero alemán don Alfonso Altschul, altamente apreciado en nuestros círculos sociales y especialmente entre la colonia alemana que con nosotros convive. Su muerte ha sido verdaderamente sentidísima. Don Alfonso Altschul es uno de los más distinguidos miembros de su colonia. Fue todo un personaje en los campos de los negocios. En Costa Rica, y la que hizo su segunda patria, recibió por espacio de muchos años. Actualmente representaba un negocio y muy importantes casas extranjeras, principalmente alemanas. En otras épocas fue propietario también de distintas y conocidas casas comerciales. Había fundado su hogar con la recordada dama chilena doña Anita Hammersley de Altschul y del mismo hijo el joven don Herbert Altschul. La noticia de su triste desaparición circuló causando la más justa consternación, pues fué el señor Altschul como se sabe, persona a quien lo entelaban múltiples merecimientos.



DON ALFONSO ALTSCHUL

ficaron en la hora de la tarde con la asistencia de todas sus amistades. LA TRIBUNA, al deplorar tan sensible desgracia, envía la más sincera condolencia a su hijo don Herbert Altschul y a todos los demás deudos radicados en Chile y en Alemania.

Hoy atento saludo de cumpleaños



LIC. DON ALBERTO ECHANDI

Hoy celebra el aniversario de su natalicio el noble y honorable caballero Lic. don Alberto Echandi. Ilustre costarricense de acrisoladas virtudes ciudadanas.

Hacemos referencia de su cumpleaños con la más especial complacencia, puesto que se trata de un gran caballero, de un gran señor y de un gran hombre de méritos indiscutibles.

LA TRIBUNA se honra en saludarlo, deseándole muchos años más de constante felicidad, para dicha de los suyos y para orgullo de la patria.

PARA NICARAGUA

Para Nicaragua sale don Rafael Hine. Lo despedimos atentamente.

ANIVERSARIO DE BODAS



El hogar de nuestro estimado representante en Maricao está hoy de gala. Don Antonio Quirós cumple seis años de vida conyugal, y con este motivo le enviamos nuestra felicitación de sereno, en unión de su estimable familia, mucha felicidad.

En la foto aparecen el señor Quirós, su apreciable señora esposa y los simpáticos retoños del hogar, Analive y Araceli.

CUMPLEAÑOS

Hoy festinan la grata fecha de su cumpleaños las apreciables señoras doña Angelina de Yglesias, doña Marta Rodríguez de Echeverría, doña Nina M. de Patiño y doña Graciela Fuentes de Wiedemann.

Les deseamos mucha felicidad. Hoy celebra la fecha de su natalicio la distinguida señorita Clemencia María Bonilla. LA TRIBUNA le envía sus atentas felicitaciones.

Suscribase a LA TRIBUNA

Durante el presente mes de Febrero, de Vacaciones Judiciales, el

Lic. MARCO TULIO FONSECA

avisa a su estimable cliente que atenderá solamente los días Martes y Viernes.

¡Caramba!

Que nicaxón. Si tuviera un frasco de Mitigal

De efectos incomparables contra picazón, comezón, sarna, etc.

BAYER

LEON:

(La mejor camisa por su precio)

Nadie podrá ofrecerle una camisa DE LA CALIDAD Y ESTILO

DE LA CAMISA "LEON", ÚNICAMENTE, SUS DISTRIBUIDORES

LLOBET Y RIBA

SAN JOSE — ALAJUELA

AVISOS ECONÓMICOS

LOS AVISOS de esta sección que se insertan en esta sección se registrarán por la siguiente tarifa: Veinte palabras: un colón, por cada inserción. Cuatro será el número menor de publicaciones. Cinco centimos por cada palabra más.

LA MUEBLERÍA Enrique Gómez, su mueblería de confianza, ofrece tres pianos, y un piano-pianola, en perfecto estado, y a precios bajos. Pase a verlos en su local, situado 125 varas al Sur de la Botica "La Violeta", calle 8, avenidas 2-4. Teléfono 3396. 336

DINERO. Cuando usted quiera colocarlo o adquirirlo con garantía hipotecaria, o cuando necesite comprar, vender, arrendar o administrar propiedades, diríjase a Federico Mora C. 75 varas al Oeste Botica. Francesa. - Teléfono no 4576. 940



Pinte para muchos años con VALSPAR
la mejor pintura

NIETO & CO
S.A.
Distribuidor

CASA confortable en Aranjuez se arrienda por doscientos veinticinco colones mensuales. Construcción moderna informa Lic. Hernán Echandi L. o Jorge Echandi (ferreteria Macaya). 809

FOR SALE: Small house proper for a couple with no children. Just ten minutes off San Jose. Attractive colonial style. All conveniences. Phone 2217. P. O. Box 217. San Jose. 810

VERANO! Se vende preciosa casita contra temblores. Propia para matrimonio sin familia. En San Vicente de Moravia, todas las comodidades de la ciudad. - Teléfono 2217. 811

PAGANDO trescientos sesenta colones mensuales amortiza y se hace dueño en pocos años de casa y apartamento en el Morazan. Informes Apartado 1794. 815

SE VENDE preciosa quinta sobre la cordillera al Sur de San José; casa nueva con toda comodidad, una casa para peones, caballeriza, oficina y un dormitorio; cuatro manzanas café de gran producción, una de canilguero, una con prodigioso, una potero, una terreno cultivos; árboles frutales, huerta etc. A hora y media en camionetas que hacen servicio diario. Informes Apartado 1794. 816

CODIGO GENERAL DE LEGISLACION ELECTRICA

(VIENE de la página UNO) - viva la idea de construir una nueva planta que venga a llenar las necesidades del momento. La precipitación en estos graves asuntos es lo más aconsejable. Creer muchos que nuestra labor debería ser más rápida y ese sería nuestro mejor deseo, pero es lo cierto que los diversos complejos son tan delicados que es necesario tomarlos en cuenta cada uno de ellos. La realidad es siempre diversa a la teoría, y por todo lo cual queremos ir con pasos firmes. Pero no es solamente esa la labor del servicio nacional. Estamos redactando de un modo armónico y conveniente un código eléctrico que venga a servirnos de base para resolver todos estos asuntos de acuerdo con sus disposiciones. Este código es indispensable al servicio, y creemos poder obtenerlo prontamente. Ya teniendo esa ley fundamental de electricidad, todo lo demás tiene que irse encarrilando por ese mismo cauce. Por otra parte tenemos en estudio varios asuntos pequeños en comparación, pero importantes para cada localidad. Y son ellos de tal trascendencia que hemos hecho algunas visitas a pueblos diversos de la meseta central para estudiar sobre el terreno los problemas eléctricos que esos pueblos contemplan, bien sea por falta de técnicos, bien por falta de medios o bien por otras mil causas diferentes. El servicio está en el deber de llegar a establecer una jurisprudencia y un servicio técnico que sea base de seguridad para todos. Muchos creen que nuestra labor es solamente la de estudiar el problema de San José, pero esa no es la verdad, ya que se presentan muchos casos similares de plantas particulares que necesitan ser analizadas justiciariamente y con el propósito de cooperación. De modo que, que si no se gase una iniciativa especial del actual gobierno, habremos de esperar al vendedor para que toque el nuevo empujar otra vez la procuración de un problema resuelto. Hasta aquí las muy importantes declaraciones de nuestro distinguido amigo don Carlos, a quien le agradecemos sus detalles y que hemos reconstruido del mejor modo posible. Este

Resfriado del Nene
No le trastome el estómago al nene con medicina interna. Fórtale el cuello, pecho y espalda a la hora de dormir, con este agradable ungüento. Por la mañana, casi siempre, lo peor del resfriado ha pasado.

VICK VAPORUB
EL PAPA RECIBE A LADY HALIFAX

CIUDAD VATICANO, 16. - El Papa recibió hoy en audiencia privada a Lady Halifax, esposa del ministro de relaciones exteriores británico, y a su hijo.

MUSSOLINI RECIBE AL MINISTRO RUMANO
ROMA, 16. UP. - Mussolini recibió hoy al ministro rumano Sidorovskí, quien antes había sido recibido por el rey Victor Manuel y a quien felicitó por la excelente organización de las juventudes rumanas.

HUEVOS FERTILES para incubación. Seminales exhibidos en La Despensa. Wyandotte, Plymouth Rock, Rhode Island y Leghorn. - Alimentos para pollitos y ponedoras fórmulas usadas en esos seminales. V. A. Domínguez. Tel. 2502. Frente Aimaen Robert. 805

GRATIFICARE a quien encuentre reloj pulsera iniciada E. W. marca Glycine, cordón negro perdido en Mercado o inmediaciones. Teléfono 4879. 803

TENGO magnifico local céntrico para alquilar; actualmente instalado Club Esmeralda, esquina del Raventos. Informes Jorge Mena. Apartado 106. San José. 808

NECESITO bodega buena para mercaderías. Diríjase a Carlos Federspiel & Co. Librería Universal. Teléfono 2438. Apartado 1088. 804

SE COMPRAN toda clase de animales de la fauna de Costa Rica. Gavilán Blanco, mono, Tepezcutinte, Danta, Pezco, Buho, etc., en parejas. Diríjase ofertas con detalles a L. K. C. Apartado 1309, San José. 998

CASA grande completa o por apartamentos, propios para profesionales, se alquila. Situada cincuenta varas al norte de Paquetes Postales. Llamar al Teléfono 2042. Adela de Ahrens. 994

EN SANTA ANA se vende casa propia para veranear. Teléfono 2871. 997

OPORTUNIDAD: Vendo baratísimas tres finquitas, doce hectáreas, Sabanillas A costa; propias para padres familia pobres. Clima fresco, grano barato. Baldí. Quepos. 995

OFICINISTA necesitase para colocación permanente en San José. Sueldo modesto para comenzar. Escriba detalles completos al Apartado 63, Cartago. 996

SE VENDEN gallos White Leghorn de pura raza. Para informes Teléfono Nº 10 de Tres Ríos. 974

EL PECADO más grande de Adán y Eva no fue tanto por no tener su "nido"; sálvese usted teniendo el suyo. Muñoz Heinos se lo hace dándole todos sus muebles nuevos en bonos y sin fiador. 50 varas al Oeste del Banco Nacional de Seguros - Colecciones Teléfono 3153. Apartado 1137. 444

L. E. Richards, Costado Banco Nacional 999

PERRO PERDIDO raza escocesa, color negruzco, pelo largo, estatura pequeña, respondiendo al nombre de Nano. Quien lo devuelva a casa del señor Lynch, 100 varas al Norte del Correo de Aranjuez, será ratificado. 801

CAFÉ PARA CALIFORNIA
EL VAPOR

Abraham Lincoln
Llegará a Puntarenas próximamente el 23 del corriente y saldrá el 25 ó 26, llevando pasajeros y carga para California.

SERVICIO RAPIDO
FRED OLSEN LINE
Informes: Agencias Unidas S. A. PUNTARENAS Teléfono 3432.

Documento es propiedad de la Biblioteca Nacional, Miguel Obregón Lizasoain, Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

NUEVAS NORMAS PARA DETERMINAR LA BALANZA COMERCIAL DEL PAIS

(VIENE de la Pág. CINCO) - El Decreto Nº 19 del 8 de octubre de 1939, que regula el trámite de los desembarques y el pedimento de embarque, cancela la obligación de las facturas consulares. La correcta aplicación de ese decreto, que ya se está persiguiendo, hará relativamente factible la aplicación del origen de las mercaderías cuyo desembarque se solicita. La clasificación de las exportaciones por países de destino imprescindible para fijar los correctos saldos del intercambio, es menos fácil que la de las importaciones. La Estadística, para indicar el destino de una exportación, parte de la declaración consignada en el pedimento de embarque. Pero, bien es sabido que el país a que se exportan se consignó, no es siempre en definitiva el destino del producto que se exporta. Existen las reexportaciones, en gran escala, y éstas se realizan sin que la Estadística tenga de ellas el menor conocimiento. Nuestro café, por ejemplo, que va a Europa, se consignó principalmente a Londres, Hamburgo y Amsterdam. Se sabe que no todo el café que se embarca en Costa Rica con sus destinos va a ser consumido por Inglaterra, Alemania y Holanda. Lejos de eso, desde los mencionados puertos se verifican reexportaciones, con dirección a otros países de Europa y tales cambios de destino escapan por completo a la anotación en la Estadística costarricense. Los embarques a favor de los respectivos pedimentos, se adjudican a Inglaterra, Alemania y Holanda y allí quedan, pues ninguna noticia llega a Costa Rica que permita cambiar la anotación. Pero sucede que los países compradores (Dinamarca, Finlandia, Hungría, Suiza, etc.), al adquirir café costarricense en Londres, o Hamburgo, o Amsterdam, lo anotan en sus compras estadísticas con su real procedencia, Costa Rica. Y surgen entonces las dificultades considerables entre la estadística de Costa Rica y las de esos países que compran indirectamente productos costarricenses. Estas faltas de concordancia no tenían significación antes de la Ley Nº 33; pero hoy la tienen en grado sumo, puesto que del balance favorable o desfavorable depende la aplicación del recargo aduanero por encima de los respectivos países.

No creo que esté fuera de nuestro alcance esa innovación en la Estadística. El servicio consular en Europa es AD HONOREM y no parecería justo exigir a funcionarios sin sueldo un exagerado esfuerzo. Sin embargo, a reserva de que se busque a los consules una retribución adecuada, venga ésta o no venga, el Estado debe de imponerle la obligación de investigar las reexportaciones y de informar de ellas a la Estadística costarricense, con Londres, Hamburgo y Amsterdam. Tengo informes de que son muchos los países que exigen el certificado de origen. Tales documentos se han de ser autenticados por los consules respectivos, lo que quiere decir que ellos (los nuestros inclusivos) tienen a su tiempo conocimiento de las reexportaciones. Nada impide, pues, que los consules de esos países informen a la Estadística acerca del movimiento de reexportación de productos costarricenses. Entiendo también que las autenticaciones no son gratuitas. Si lo son, no considero que, dada la utilidad que se perigue, haya inconveniente invencible para que el Gobierno fije sueldos adecuados a esas tareas, que en resumen consisten en el llenado de un modesto formulario con buenos ojos la nueva obligación que se les impone. Me parece que existen fondos especiales provenientes del impuesto consular (Ley Nº 4 de 20 de diciembre de 1930).

Si es de determinar el destino de las reexportaciones, oficialmente la obra por funcionarios del Gobierno de Costa Rica, no podrá ser hecha en resumen, sino que debe ser hecha en esas reventas a los países que comercian con nosotros. La Secretaría de Hacienda ha recibido diversas manifestaciones de diplomáticos y consules de países amigos, reclamando esas faltas de concordancia, en relación con la Ley del 100%. Esas discrepancias sólo podrán evitarse, perfilando los procedimientos de la Estadística, en la forma apuntada o en otra semejante. Enumeré los principales tres países consignarios europeos donde se operan reexportación de nuestros productos. De esos tres, a mi parecer, sólo Inglaterra puede considerarse como un verdadero mercado de reexportación. Al mercado de Londres va nuestro café en consignación. De allí, de vez en cuando, se embarca para la misma Inglaterra y para los otros países de Europa. Es, pues, Londres un intermediario. Las compras que en ese mercado libre haga, por ejemplo, Finlandia, puede este país considerarse como de procedencia costarricense, puesto que el producto costarricense lo obtuvo de un intermediario a quien Costa Rica encargó de venderle la carga. Una vez conocido la reexportación, ha de aplicarse a ese país excluyente del monto de nuestra exportación a Inglaterra. Es Costa Rica misma vendiendo a Finlandia.

Con respecto a Alemania y a Holanda ocurre cosa distinta. Alemania compra café y lo paga con metálico de su producción. En un resumen, como en el caso de la compensación. Si Alemania a su vez revende lo que nos compra, no parece que esa transacción haya de alterar las cifras de nuestra estadística, que marca como vendido en firme lo que para Alemania se embarcó. El caso de Holanda es parecido, sólo que paga en divisas o que nos compra en firme, pero no se envían consignaciones a Amsterdam en tránsito. Si comprobadas reexportaciones de Holanda, alteráramos nuestras cuentas y, en virtud de esa alteración llegaría Holanda a quedar comprendida en la lista de países sometidos al recargo de 100%, seguramente esa nación no se conformaría, alegando que compró con su dinero y que las reventas que hiciera en nada afectarían a su intercambio con nosotros. Hay otra circunstancia con respecto al café que en Hamburgo y Amsterdam circula de ruta. No todo ese café va a otros países tal y como se embarcó en Costa Rica. Algunos consumidores compran en esos mercados las mezclas ya hechas y costará sin duda determinar el café que toma el verdadero café de Costa Rica. Por eso es preciso que el único mercado que se admita puede ser admitido como intermediario, es el de Londres. Los otros alegarían que compran en firme o que no venden en comisión. No obstante las anteriores consideraciones, sería conveniente que funcionarios consulares costarricenses notificaran a la Estadística la distribución definitiva de nuestros productos de exportación. Sólo así podría la Estadística determinar con exactitud el saldo del intercambio con los países que comercian con nosotros.

Otro sistema, igualmente eficaz, sería el de exigir a cada país interesado que comprase las reexportaciones, con detalle del lugar donde adquirió el producto costarricense. Como referencia, cito el caso de la extinta República de Checoslovaquia. Esa país compró con nosotros los productos de exportación de productos costarricenses verificados en Londres por casas checoslovacas. Con esa documentación a la vista, pudo la Estadística ajustar sus cuentas traslapando a Inglaterra a Checoslovaquia el monto de aquellas reexportaciones. Lo que hizo Checoslovaquia, por qué no han de hacerlo otros países interesados en conservar con nosotros un saldo de intercambio que los libre del recargo aduanero?

TIPOS DE CAMBIO

Durante el año 1939 se mantuvo inalterado el tipo de cambio con Nueva York, que sirvió de base a nuestro sistema cambiario. En cambio, sufrieron alteración las otras divisas, de conformidad con las fluctuaciones que las mismas tuvieron en la bolsa de Nueva York. La baja más considerable la sufrió la Libra Esterlina en el mes de septiembre, que de 25.37 bajó a 21.92 en Costa Rica, y en Nueva York de \$4.02 a \$3.925. Los cuadros Nos. 22 y 23 detallan los promedios anuales y mensuales de cada moneda y el tipo máximo y mínimo de cada una durante el año. El mantenimiento del tipo de cambio sobre los dólares, no obstante la enormidad del saldo negativo del intercambio, debe atribuirse a aperturas extraordinarias de divisas, que están fuera del alcance de este Departamento. Tales aperturas han de ser consideradas para que hayan podido compensar la falta de divisas que el déficit de comercio hubiere provocado.

DEMOGRAFIA

La población de la República, según censo calculado al 31 de diciembre de 1939, es de 639,197 habitantes, distribuidos por provincias así:

San José	207,760
Alajuela	134,148
Cartago	96,675
Heredia	49,319
Guanacaste	74,461
Puntarenas	40,176
Limon	36,649
LA REPUBLICA	639,197

El movimiento de población durante el año 1939 fué el siguiente:

Defunciones inscritas	11,687
Aumento vegetativo	15,340
Entrada de pasajeros	7,620
Salidas de pasajeros	7,183
Aumento migratorio	443
Aumento general	15,783
Población al 31 de diciembre de 1938	623,414
Población al 31 de diciembre de 1939	639,197

Comparando ese movimiento con el del año anterior, 1938, tenemos:

Natalidad registrada en 1938	26,839
Natalidad registrada en 1939	27,027
De más en 1939	188
Mortalidad registrada en 1938	10,422
Mortalidad registrada en 1939	11,687
De más en 1939	1,265
Menor aumento en 1939	1,077

Es muy de lamentar que la diferencia en contra de 1939 se origine en aumento de mortalidad. La población dividida por sexos es la siguiente:

V a r o s	323,066
M u j e r e s	316,131
T O T A L	639,197

El presente informe se acompaña solamente un cuadro acerca de Demografía, calculado de población, por distritos administrativos. Pero, como los estudios demográficos despertaron interés, en un apéndice mimeografiado ofreceré a los interesados algunos cuadros, resúmenes del movimiento demográfico, así como detalles de la estadística forense, penal, marítima y de cabotaje.

CENSO GENERAL DE POBLACION

Está universalmente establecido que cada diez años por lo menos ha de verificarse un censo general de población. El artículo 16 del Decreto Nº 1 de 12 de diciembre de 1894, que reglamenta la Estadística Nacional, fija para cada cinco años el levantamiento del censo de población. Fue en el año 1927 que se levantó el último censo; han transcurrido, pues, doce años, plazo demasiado largo para un país en formación, como el nuestro, en el que la migración interna es frecuente y copiosa.

La ausencia de una exacta distribución de los habitantes de la República, por circunstancias administrativas, es causa de que los índices demográficos sean inexactos, en algunos casos con errores de bulto. Tal circunstancia afecta singularmente al ramo de salubridad, pues los coeficientes de mortalidad general o infantil se deducen de datos de población errados y, por consiguiente, no merecen entera fe. Hay un ejemplo que muestra claramente la magnitud del inconveniente. El coeficiente de mortalidad de la provincia de Puntarenas es de 32.80 y el de la de Limón de 17.51. Ambos son falsos, porque están calculados sobre la población calculada de acuerdo con el movimiento vegetativo, y la población real de esas provincias es muy otra, pues ha variado sustancialmente con el movimiento migratorio.

Fue en el año 1927 que se levantó el último censo; han transcurrido, pues, doce años, plazo demasiado largo para un país en formación, como el nuestro, en el que la migración interna es frecuente y copiosa. La ausencia de una exacta distribución de los habitantes de la República, por circunstancias administrativas, es causa de que los índices demográficos sean inexactos, en algunos casos con errores de bulto. Tal circunstancia afecta singularmente al ramo de salubridad, pues los coeficientes de mortalidad general o infantil se deducen de datos de población errados y, por consiguiente, no merecen entera fe. Hay un ejemplo que muestra claramente la magnitud del inconveniente. El coeficiente de mortalidad de la provincia de Puntarenas es de 32.80 y el de la de Limón de 17.51. Ambos son falsos, porque están calculados sobre la población calculada de acuerdo con el movimiento vegetativo, y la población real de esas provincias es muy otra, pues ha variado sustancialmente con el movimiento migratorio.

El coeficiente de mortalidad de la provincia de Puntarenas es de 32.80 y el de la de Limón de 17.51. Ambos son falsos, porque están calculados sobre la población calculada de acuerdo con el movimiento vegetativo, y la población real de esas provincias es muy otra, pues ha variado sustancialmente con el movimiento migratorio. El coeficiente de mortalidad de Limón ha de ser mayor, pues está calculado con la base de la población que antes tenía esa provincia, en plena explotación bananera. De modo que la mortalidad de una población menor, aparece relacionada con un número de habitantes mucho mayor que el efectivo.

Puntarenas, en cambio, presenta el fenómeno contrario. La mortalidad en que ha incurrido una población crecida, como es la actual de esa provincia, se relaciona con el cálculo de población que da el movimiento vegetativo y por eso resulta un alto coeficiente. Bastaría simple vista observar que en ese censo calculado aparece el número de 6,477 habitantes, población que no se acerca a la cifra de 10,000 que en el censo de 1927 se levantó a fines de 1938, apareció con 11,480 habitantes, en el censo calculado apenas se le conceden 7,549. Considero, pues, indispensable que se levante cuanto antes el censo general de la República.

El censo de 1939, que requiere organización adecuada. Se han implementado otros países en los últimos tiempos modernos métodos con resultados óptimos. Dentro de nuestras posibilidades, puede llegarse a una adaptación eficiente, de la que resulte un trabajo cercano a la perfección. El gasto que ese trabajo demande, tendrá para el país la compensación proporcional en la obtención de una normalidad que es ya indispensable.

NEVAS CLASIFICACIONES

Son frecuentes las solicitudes, especialmente emanadas de la Secretaría de Sanidad Pública, de instituciones sanitarias extranjeras, de clasificaciones especiales de la mortalidad, que a la Dirección no puede satisfacer sino a costa de impropio trabajo y mucho tiempo, debido a que no es factible hacer tales clasificaciones sino mediante nuevas extracciones que requerirían mayor personal. Por ejemplo, se clasifican la mortalidad por edades y por separado por causas. Para poder clasificar por edades una enfermedad, es necesario hacer la extracción general de las defunciones inscritas, es decir, un trabajo equivalente al total de la clasificación general. Existen las máquinas que hacen esas clasificaciones y creo llegada la hora de que Costa Rica adquiere un aparato adecuado a las necesidades de su estadística. Son costosas esas máquinas, pero podría el uso de una sola vez endosarse a varios departamentos administrativos, con óptimos resultados.

ESTADISTICA AGRICOLA Y PECUARIA

Cada día se siente más la necesidad de una estadística de producción, que sirva de base para el pleno conocimiento de las posibilidades del país. Ya en el informe correspondiente al año 1938 hice la sugerencia y con idéntico que con gusto fijo anual, muy moderado, podría contarse con un departamento de estadística agropecuaria, cuya labor bien dirigida sería de singular importancia. En el año 1939 se proyectó levantar un censo ganadero y a ese efecto se planteó la organización por medio de un personal adecuado. Pero el conflicto europeo de tipo es, iniciativa. Sin embargo, en el deseo de que no abortara tan buena idea, emprendí el levantamiento de ese censo por medio de las autoridades políticas y fiscales y por separado informaré a usted acerca de los resultados de esa importante investigación.

GRAFICOS

Algunos cuadros gráficos que acompañan a este informe, servirán para la mejor comprensión del movimiento comercial y demográfico del país. La presentación en esta forma de los datos estadísticos, tiene además el ventaja de despertar el interés por el estudio de esa materia, que cada día adquiere mayor importancia.

APENDICE

A fin de que los datos estadísticos publicados de inmediato sean más completos, sin echar entera la carga a la Imprenta Nacional, me he permitido editar un apéndice a este informe aprovechando el magnífico mimeógrafo que dispone esta Dirección. En ese apéndice, además de complementar algunos de los cuadros del movimiento comercial, se incluyen valiosos informes demográficos de gran utilidad, que antes formaban parte del Anuario Estadístico. Esas ediciones mimeografiadas han dado resultados muy satisfactorios para esta Dirección.

PERSONAL

El personal de mi dependencia ha mantenido sin eclipses su afán de cumplimiento de deber, y me es muy grato reconocer que sólo palabras de elogio pueden tener para todos y cada uno de los eficientes elementos que forman la Dirección General de Estadística. Sea este nuevo ocasión para afirmar que las dotaciones de que los empleados a mis órdenes gozan, son muy inferiores a las funciones que desempeñan. El trabajo de liquidación y clasificación de nuestro comercio, así como del movimiento demográfico, requieren conocimientos y dedicación que no se compensan con los modestos sueldos que devengan las señorías que forman el personal de esta Dirección. Yo confío en que pronto se repare esa injusticia, dándole un presupuesto más en armonía con la importancia de este departamento. Más es muy grato reconocer que usted se ha servido prestarme todo su apoyo en el desempeño de mi cargo, y con personas de mi distinguida consideración, soy del señor Secretario de Hacienda, muy atento servidor.

SERGIO CARBALLO, Director General de Estadística.

RAVENTOS

MAÑANA A LAS 4, 7 y 8.45 P.M.
UN GRANDE AMOR...

Dos seres desconocidos encaminán dose por la senda ignorada, protegidos por su grande amor...

Priscilla LANE
y
John GARFIELD

CRUEL ES MI DESTINO

ES UN FILM "WARNER BROS." (DUST BE MY DESTINY)
Un drama americano en que la mujer ama el estilo de como quieren las novias y las esposas Latino Americanas.



¡El mundo no les dió nada: Su amor lo fué todo!

RAVENTOS

A LAS 3, 7 y 8.45 ... 0.60.
DOS GRANDIOSOS ESTRENOS
WARNER BROS.!

- 1.—Estreno de la extra TONICO COMICO.
- 2.—Estreno grandioso y espectacular. A SANGRE Y FUEGO CONTRA EL CRIMEN!!!

Los endiablados pilletes de "Angeles con Caras Sucias":

Billy Halop,
Bobby Jordan,
Leo Gorcey,
Hunzt Hall,
Gabriel Dell
y Bernard
Punsley,

en una obra de acción dinámica y de hondas emociones:



REFUGIO INFERNAL

(HELLS KITCHEN)
con MARGARET LINDSEY y RONALD REGAN
Un drama que ocurre en el barrio más horrible de una gran ciudad.

Próximo jueves: Estrenazo sensacional!!!
El cantante de moda, el idolo romántico EMILIO TUERO, en la película más completa del cine en español: MUJERES Y TOROS ó MIA NO MAS

CAPITOLIO

A LAS 7 y 8.45 p. m. — 0.40

Gran Estreno de acción! TEX RITTER

el vaquero romántico por primera vez en la pantalla del Capitolio para dar el respetable público las más emocionantes aventuras del oeste norteamericano, en:

Al Cantar de las Balas

(SONG OF THE BUCKAROO)
Las mujeres lo buscaban, y los hombres malos le temian.

ADELA | **CASTRO**

A las 7 y 8.45 — 40-15
Gary Cooper, en GLORIA Y VICTORIA

A las 7.30 ... 0.30
FREDRIC MARCH, en A DIVERSIDAD

Aumenta enormemente la tirantlez de relaciones entre Rusia y Turquía

EL SOVIET HA LLAMADO URGENTEMENTE A CUARENTA TECNICOS QUE TRABAJABAN EN FABRICAS TURCAS Y ALGUNOS SE HAN NEGADO A REGRESAR.—

Argentina y Uruguay consideran que no será de grandes beneficios la creación del Banco interamericano. — En París fué fusilado ayer un espía que proporcionó datos militares a las autoridades alemanas

INFORMES CONTRADICTORIOS SE PUBLICAN RESPECTO DE LA SITUACION DE FINLANDIA: EN UNOS SE AFIRMA QUE NO PUEDE CONTENER POR MAS TIEMPO LA OFENSA VA RUSA Y EN OTROS SE ASEGURA QUE HA RECONQUISTADO NUEVAS POSICIONES.—

El compromiso firmado con carácter comercial obliga a Alemania a proporcionar armas y municiones a los soviéticos.— En el frente occidental han continuado los intensos duelos de artillería entre franceses y alemanes sin ninguna variación en las líneas.—

RECONQUISTO FINLANDIA SUS POSICIONES EN EL SECTOR DE TAIPALE

HELSINGFORS, 16. — Los despachos militares de esta mañana dicen que las ametralladoras finlandesas continúan deteniendo a las masas de infantería rusa que una tras otra lanzan sin descanso desde hace diez y seis días contra las fortificaciones de la línea Mannerheim. El alto mando indica que las tropas finlandesas mantienen todas sus posiciones vitales, pero no se oculta la gravedad de la situación, ya que Finlandia no cuenta con las reservas humanas necesarias para enfrontarse indefinidamente a la avalancha soviética. Dentro de dos días, se informa, serán llamados al servicio militar las clases de 1896 y 1897, o sea todos los hombres de cuarenta y dos a cuarenta y cuatro años de edad, y probablemente las clases siguientes tendrán que ser citadas pronto. Varias de las posiciones avanzadas que habían sido ocupadas por los rusos han sido reconquistadas, y en el sector de Taipale han sido rechazadas dos divisiones enemigas, pero la lucha ha entrado en una fase muy delicada, ya que los finlandeses, que combaten día y noche, tienen ante sí constantemente a tropas frescas y en una desproporción considerable.

ENORME TIRANTEZ DE RELACIONES ENTRE RUSIA Y TURQUIA

ISTANBUL, 16 — Los técnicos rusos que en número de cuarenta a cincuenta trabajan en las fábricas de telas turcas han sido llamados por el gobierno soviético, pero según se afirma ellos han rehusado regresar a su país. Las autoridades turcas no han tomado decisión alguna en este caso, al cual se atribuye importancia, ya que las relaciones ruso-turcas se han hecho bastante frías desde que Turquía firmó su pacto con los aliados.

FIRMARA LA PAZ FINLANDIA CON EL SOVIET?

ESTOCOLMO, 16 — La prensa de esta capital dice que habiendo fracasado la gestión hecha por Finlandia para obtener ayuda militar directa de Suecia, o para aumentar en forma considerable los cuerpos de voluntarios suecos, tiene que cifrar ahora sus esperanzas en el apoyo que le proporcionen los aliados. Los diarios informan que varios miembros del gabinete finlandés hicieron presente al gobierno sueco que de no recibir una pronta ayuda extranjera, Finlandia se vería obligada a firmar la paz con el Soviet, en condiciones que probablemente afectarían gravemente la situación de Suecia, ya que no le sería posible resistir indefinidamente contra la superioridad material de los rusos. Los periódicos de esta capital dicen que el gobierno sueco, después de estudiar durante cuatro días la solicitud finlandesa, llegó a la conclusión de que Suecia no está capacitada para dar a Finlandia la ayuda militar directa que ésta solicita.

ES DIFICIL QUE PUEDA PRESTARSE AUXILIO A FINLANDIA

LONDRES, 16 — En los círculos diplomáticos, comentando los mensajes de Estocolmo que dicen que de no recibir una pronta ayuda militar extranjera Finlandia se verá

en el caso de pedir la paz a Rusia, se manifiesta que es muy difícil que puedan ser despachados rápidamente a aquel país tropas regulares aliadas. Aparte de los obstáculos políticos, es técnicamente imposible para los aliados poner inmediatamente en los frentes finlandeses fuerzas suficientes para llenar el propósito que se persigue. La mayor parte de las tropas regulares británicas está en Francia y además, su entrenamiento no las capacita para actuar con buen éxito en

un campo tan distinto a aquel a que están habituadas. Cualquier contingente británico enviado a Finlandia necesitaría pasar por un período de aclimatación que le restaría eficacia a este auxilio. De acuerdo con el criterio que priva en los círculos militares se esta capital, es muy tarde o muy temprano para tratar de enviar tropas británicas para resolver la crisis que los finlandeses confrontan en estos momentos.

TORPEDEADOS DOS VAPORES DANES

LONDRES, 16.—Dos vapores daneses fueron torpedados hoy por submarinos alemanes cerca de las costas inglesas, con pérdida de varias vidas. Trátase de los barcos SLEPNER, de 1.066 toneladas, y RHONE, de 1.054. Del primero se salvaron doce tripulantes, del segundo seis. Igualmente se teme que hayan sido hundidos los vapores noruegos BISP y START, de los cuales no se tienen noticias.

HITLER CREE QUE LA DERROTA DE FINLANDIA ES INEVITABLE

BERLIN, 16.— El periódico de Hitler, "Voelkischer Beobachter", dice hoy que la derrota completa de Finlandia por Rusia es inevitable y repite que Gran Bretaña trata de prolongar ese conflicto persuadiendo a los países escandinavos de que deben ayudar a los finlandeses. Agrega que la prensa extranjera, guiada por su simpatía hacia Finlandia, publica fantásticos informes sobre las victorias

finlandesas, sabiéndose que las dificultades que han experimentado los rusos se han debido únicamente a las condiciones creadas por el severo invierno, que obstaculiza los transportes. El propósito de estas exageraciones es obvio: inducir a los países del norte a que acudan en ayuda de Finlandia, ayuda que por su parte los aliados no proyectan dar en una forma efectiva. Sus promesas en este caso serán iguales a las que hicieron a Polonia. Los aliados únicamente desear ex-

tender la zona de guerra y lanzar a cuantos países neutrales puedan contra Alemania

RIIHIMAKI EN RUINAS A CONSECUCION DE LOS BOMBARDEOS RUSOS

HELSINGFORS, 16 — Oficialmente se anuncia que 34 civiles perecieron ayer a consecuencia de los bombardeos aéreos, siendo el número de heridos de sesenta. En Riihimaki quedaron en ruinas 20 edificios, pero la mayoría de las víctimas se registraron en Leppenranta, en donde murieron 30 per-

sonas y fueron heridas 50. Los más fueron más frecuentes sobre la costa del sur, en donde escuadrones enteros de aviones soviéticos dejaron caer millares de bombas.

DIMITIO EL GABINETE PARAGUAYO

ASUNCION, 16 — El gabinete paraguayo presentó hoy su dimisión colectiva al presidente Estigarribia, con el fin de dejarle en amplia libertad para llevar a cabo su programa de gobierno reorganizándolo en la forma que estime conveniente.



Ginger! She keeps that Gishly figure

¿UD. VE ESTE TREMENDO PILONAZO? PUES ES NADA MENOS QUE LA ESCALOFRIANTE, LINDA Y FORMIDABLE ARTISTA:

GINGER ROGERS

TAL COMO LA VERA UD. MAÑANA DOMINGO EN MAMA SOLTERA

con DAVID NIVEN y el NENE causante del embrollo
GARANTIZAMOS QUE ESTA MARAVILLOSA COMEDIA ES TAN LINDA COMO "PRIMER AMOR"

ADEMAS: A petición del público POR ULTIMA VEZ
PELEA LOUIS vs. GODOY

A las 2, 4, 7 y 8.45
GRAN CINE PALACE



El hombre que ocupó el lugar de un muerto... a fin de poder darse de esta modo la gran vida.

¡EL HOMBRE DE LAS MIL CARAS! AKIM TAMIROFF

en su caracterización más sensacional, al ocupar el puesto de un muerto!

Estafa Misteriosa

o CAVIAR para su EXCELENCIA
Un peliulón que se desarrolla en un país Centroamericano

Mañana DOMINGO!
A las 4, 7 y 8.45 en el

VARIEDADES

ALEMANIA DARA ARMAS A RUSIA

MOSCU, 16. UP — El periódico oficial Izvestia dice que Alemania proporcionará armamentos a Rusia, a cambio de materias primas, de acuerdo con las estipulaciones del tratado comercial firmado el 11 de los corrientes entre ambas naciones, y al cual atribuye gran significación política y económica. El tratado se firmó después de un intercambio de notas entre von Ribbentrop y Molotov, en las cuales se expresó mutuamente la necesidad de más estrechas relaciones entre los dos países. El hecho de que la Unión Soviética posee grandes reservas de materias primas que Alemania necesita, y de que a su vez el Reich sea uno de los mayores productores de maquinaria y otros equipos que Rusia necesita, coloca a las dos naciones en una posición ventajosa para llegar a un entendimiento que, mientras llena sus necesidades recíprocas, hace inefectivo el bloqueo aliado contra Alemania. "El acuerdo ruso-alemán, dice Izvestia, prueba que el mejoramiento fundamental de las relaciones entre el Reich y la Unión Soviética iniciado a fines del año pasado tiene una sólida base que hará posible su mantenimiento. En las actuales circunstancias, la Unión Soviética no depende de países extranjeros en materias económicas, debido al crecimiento de su propio poder en ese campo". Luego alude a la disminución del comercio con Gran Bretaña y Francia y dice que el gobierno soviético es inspirado por el deseo de organizar una estable cooperación entre Rusia y Alemania.

INTENSOS DUELOS DE ARTILLERIA EN EL FRENTE DE FLIES

PARIS, 16 — Los comunicados oficiales dicen que en la región del río Rhen, al oeste de los Vosgos, hubo intensos duelos de artillería, pero no se registraron cambios en las posiciones de ambas partes. A pesar de las continuas y vadas se llevaron a cabo las acciones de guerra franceses destruyeron ayer a un submarino alemán no ha sido confirmado.

ARGENTINA Y URUGUAY CONTRA LA CREACION DEL BANCO INTERAMERICANO

Buenos Aires, 16 — La prensa de esta capital comenta el proyecto de banco interamericano diciendo que no interesa a la Argentina, a causa de la hostilidad norteamericana hacia los productos de este país. Sin embargo, se hace ver que las dificultades económicas entre las dos naciones, no da tiene que ver con su amistad ni con su colaboración en el terreno político.

LA PRENSA URUGUAYA SE MANIFIESTA IGUALMENTE CONTRARIA AL PROYECTO

La prensa uruguaya se manifiesta igualmente contraria al proyecto es manifestando que no será capaz de fomentar el desarrollo comercial inter-americano si subsisten las actuales barreras aduaneras.

EL ESPANTOSO MARTIRIO DE LOS PRESOS CONDENADOS AL AISLAMIENTO Y LA TORTURA!

AVISAMOS AL PUBLICO QUE YA ESTA EN PAQUETES POSTALES "EL JOROBADO DE NUESTRA SEÑORA" — ALGO ASOMBROSO!

HOY, en el PALACE, "PENITENCIARIA" EL INFIERNO DE LOS HOMBRES sin AMOR, Desesperados y Enloquecidos!!

PALACE

A LAS 3, 7 y 8.45 — ENTRADA 0.60
La última película que hizo:
JEAN PARKER

la belisima estrella recientemente fallada!
UN PELICULON Gigante de emoción TREMENDA!
1º Revista.—2º Estreno de Extra.—3º Estrenazo formidable y arrollador!!



Columbia Pictures presenta a:
JEAN PARKER con Walter Connolly y John Howard en el super titánico gigante:
Penitenciaría
El infierno de los hombres de desesperados y enloquecidos por la falta del amor!

EL ESPANTOSO MARTIRIO DE LOS PRESOS CONDENADOS AL AISLAMIENTO Y LA TORTURA!
AVISAMOS AL PUBLICO QUE YA ESTA EN PAQUETES POSTALES "EL JOROBADO DE NUESTRA SEÑORA" — ALGO ASOMBROSO!

HOY, Sábado 17 Febrero 40

VARIEDADES

A las 3, 7 y 8.45 — 0.50
Siguen los Itenazos!
EL CASO DE EDITH CAVELL

La película prohibida que se da con permiso del señor Presidente.

AMERICA

A las 7 y 8.45 — 0.40
CONFLICTO DE DOS ALMAS por "Muchacho de Oro"

LIBANO

A las 3, 7 y 8.45 — 0.40
EL HEROE DE LA GUARDIA por Bob Allen

KEITH

A las 7 y 8.45 — 0.30
EL HALCON ENMASCARADO Final de la Serie!

MODERNO

A LAS 3, 7 y 8.45 — ENTRADA 0.40
UN PELICULON DEL OESTE QUE LO HARA MORIRSE DE RISA!!
Una película de emoción y peligro!!

1º Revista.—2º Estreno de Extras.—3º El estrenazo de hoy
REPUBLIC PICTURES presenta al insuperable vaquero:
RALPH BRID en el asombroso espectáculo:

"FORASTEROS EN LA COMARCA"

DOS horas de morirse de risa! :: ::



COMIN' ROUND the MOUNTAIN
DOWN IN ARKANSAS
Republ. PICTURES

:: :: DOS horas de divertirse a carcajadas!
Un sensacional triunfo de emoción y risa que lo hará pasar dos horas estupendas!!
NO DEJE DE IR HOY AL "MODERNO"